

GPOLKOWICKA GAZETA

Wydawnictwo bezpłatne

» W NUMERZE



Już wkrótce w Polkowicach powstanie McDonald's.

str. 2



Ekrany akustyczne staną przy drodze krajowej nr 3 w Polkowicach.

str. 7



Pierwszy wygrany mecz Górnika w drugiej lidze.

str. 13



Ma być inaczej

No i mamy nowego prezesa KGHM Polska Miedź. Herbert Wirth jest drugim prezesem, po Mirosławie Krutynie, wybranym w konkursie. Krutin "połegł na polu chwały" i zrezygnował z ubiegania się o fotel prezesa w kolejnej kadencji. Mimo niezłych zapowiedzi okazał się za słaby w walce ze związkowcami, którzy wymogli na nim premię, co nie spodobało się z kolei ministrowi skarbu państwa. Teraz ma być inaczej. Wirth to nie dość, że "człowiek stąd", to jeszcze znający KGHM jak mało który prezes. Doktor geologii do tej pory zajmował różne stanowiska w miedziowym holdingu, ostatnio był wiceprezesem, a po rezygnacji Krutina pełnił obowiązki prezesa zarządu, a jego przygoda w spółce rozpoczęła się w 1998 roku. Wydaje się, że lepszego kandydata, zarówno właścicieli, jak i związkowcy, a przede wszystkim pracownicy życzyć sobie nie mogli. Ma być inaczej tzn. lepiej. Przedstawiciele rządu nie ułatwiają jednak Wirthowi pracy ogłaszając plany sprzedaży udziałów w spółce. Związkowcy nie bacząc na nowego prezesa już zagrozili strajkiem generalnym. Miało być lepiej, a jest jak zawsze.

Anna Osadczuk

Więcej o wyborze nowego prezesa na str. 3

W telegraficznym skrócie

Lubin/Wrocław

Na zaskakującą akcję wpadło stowarzyszenie "Lubin - Miasto Mistrzów". Oklejony barwnymi Złębiami z napisem "Lubin - powrót mistrza" miał wyjechać na ulice Wrocławia. Sama zapowiedź wywołała burzę wśród kibiców Śląska Wrocław, którzy nie darzą się sympatią z lubińskimi sympatykami piłki. Pojawiły się groźby zdemolowania pojazdu. Tramwaj ostatecznie nie wyjechał, ponieważ władze MPK wycofały się z umowy.

Wrocław

Najwyższą rangą politycy chcą reaktywacji klubu piłkarskiego Śląsk Wrocław. Pod petycją podpisało się już siedem tysięcy osób, m.in. Bogdan Zdrojewski, Grzegorz Schetyna, Jerzy Smajdziński. Z apelem zwrócili się do prezydenta Wrocławia, by ten poparł finansowo starania o powrót Śląska na piłkarski rynek.

Region

Lecznica dla dzikich zwierząt powstanie w okolicach miejscowości Miękinia. Inicjatorami lecznicy jest częstochowska fundacja przyrodnicza ZYS i nadleśnictwo Miękinia, które przekazało blisko pół hektara terenu na uboczu Lasu Ratyńskiego. Inwestycja będzie współfinansowana ze środków Unii Europejskiej. Otwarcie obiektu zaplanowano na przyszły rok.

Region

Groźba strajku generalnego zawisła nad KGHM. Ministerstwo skarbu państwa ogłosiło plany prywatyzacyjne zakładające, m.in. sprzedaż akcji Polskiej Miedzi od 10 do 40 procent. oznaczałoby to całkowitą prywatyzację miedziowego giganta, ponieważ rząd posiada 41,79 procent akcji. Związki zawodowe ogłosiły pogotowie strajkowe. Wicepremier Grzegorz Schetyna uspokaja jednak, że żadnej prywatyzacji nie będzie.

Głogów/Szczecin

45-letni głogowianin utonął ratując swoją córkę. Mężczyzna utonął w jeziorze Wiselka na wyspie Wolin. Wskoczył do wody, ponieważ córka zniknęła pod wodą. Dziecko wyciągnął znajomy rodziny, jednak ojciec dziecka już nie wypłynął. Kilkogodzinna akcja poszukiwawcza nie przyniosła rezultatu.

Region/Częstochowa

Ponad 120 osób z Polkowic i Lubina wyruszyło na pieszą pielgrzymkę do Częstochowy. Po mszy w czwartek, 30 lipca, w Kościele Maksymiliana Kolbego w Lubinie wyruszyli w stronę Legnicy. Mają do pokonania ponad 300 kilometrów. Dziennie przejdą około 30 kilometrów, co 5-6 robione są przerwy. Do celu mają dotrzeć 8 sierpnia.

Os

Boisko Orlik na Nowych Polkowicach

Jeszcze w tym roku w Polkowicach stanie boisko Orlik w ramach programu rządowego "Orlik 2012". Przy ulicy Przemkowskiej w Nowych Polkowicach powstanie kompleks sportowy.

W ramach kompleksu powstaną: boisko przeznaczone do gry w piłkę nożną ze sztuczną trawą, boisko wielofunkcyjne do gry w piłkę koszykową i siatkową z nawierzchnią poliuretanową oraz 10-segmentowe drewniane, zaplecze. Boiska będą oświetlone.

Ponadto gmina wybuduje podjazd dla osób niepełnosprawnych, drogę dojazdową, parking i chodnik. Cały kom-



pleks będzie zajmować około 37 arów.

Do obsługi boiska zostanie zatrudniony trener środowiskowy, którego zadaniem będzie animacja zajęć sportowych. Obecnie rozstrzygany jest przetarg na wykonawcę in-

westycji - informuje Adam Kończak, inspektor ds. inwestycji i remontów (na zdjęciu). W ciągu kilku tygodni powinno dojść do ostatecznego rozstrzygnięcia przetargu.

Po zakończeniu procedury przetargowej będzie można mówić o koszcie inwestycji.

Prace muszą zakończyć się do końca listopada tego roku.

"Orlik 2012" jest programem polskiego rządu i samorządów, który został ogłoszony podczas expose premiera Donalda Tuska 23 listopada 2007 roku. Zakłada on wybudowanie do 2012 roku (a więc do Miistrzostw Europy w piłce nożnej, które Polska organizuje wraz z Ukrainą) boisk wraz z zapleczem w każdej polskiej gminie.

Os

McDonald's inwestuje w Polkowice



Podobna restauracja McDonald's stanie w Polkowicach.



W Polkowicach w ciągu trzech lat przy drodze krajowej nr 3 powstanie restauracja McDonald's z linią obsługi dla kierowców McDrive.

Gmina w drodze przetargu pisemnego, nieograniczonego sprzedała teren u zbiegu ulic Młyńskiej i Ogrodowej spółce McDonald's Polska. Powstanie tam jedna z najnowocześniejszych restauracji wraz z ogródkiem dla klientów, placem zabaw dla dzieci i miejscami parkingowymi dla klientów. - Plan zagospodarowania przestrzennego zakłada wybudowanie na tym terenie obiektu o funkcji handlowo - usługowej i obsługi samochodowej. Mam nadzieję, że mieszkańcy będą zadowoleni z tak atrakcyjnego obiektu, a kierowcy przejeżdżający drogą krajową, przebiegającą obok, będą mieli, oprócz Aquaparku, jeszcze jeden powód, by odwiedzić nasze miasto - wyjaśnia wiceburmistrz Renata Dembek, przewodnicząca komisji przetargowej.

Firma w ofercie oszacowała inwestycję na blisko 7 mln zł. Restauracja będzie zatrudniała około 50 osób. - Będziemy

rekrutować te osoby na rynku lokalnym - zapewnia Dominik Szulowski z McDonald's Polska.

"W McDonald's Polska przywiązujemy dużą wagę do wszelkich inicjatyw na rzecz społeczności lokalnej. Wszędzie tam gdzie znajdują się nasze restauracje, staramy się pełnić aktywną rolę w życiu najbliższego otoczenia. W McDonald's nie tylko można zjeść posiłek, to także miejsca, w których można spotkać się ze znajomymi, przyjemnie spędzić czas."

McDonald's Polska

Otwarcie restauracji zaplanowano na rok 2010. Spółka według aktu notarialnego ma trzy lata na wybudowanie obiektu.

W Polsce obecnie jest 225 restauracji McDonald's, 81 z nich działa na zasadzie franczyzy. Polkowicki McDonald's będzie 153 restauracją posiadającą linię obsługi McDrive.

Spółka McDonald's Polska za inwestowała w Polsce przeszło 700 mln zł. Pierwsza restauracja w Polsce została otworzona w 1992 roku w Warszawie.

Osa



- Mam nadzieję, że mieszkańcy będą zadowoleni z tak atrakcyjnego obiektu, a kierowcy przejeżdżający drogą krajową, przebiegającą obok, będą mieli, oprócz Aquaparku, jeszcze jeden powód, by odwiedzić nasze miasto - wyjaśnia wiceburmistrz Renata Dembek, przewodnicząca komisji przetargowej.

Utwardzona Lawendowa

Ulica Lawendowa w Nowych Polkowicach została utwardzona nową technologią, umożliwiającą wykorzystanie rodzimego gruntu.

Technologia polega na wprowadzeniu w grunt piasku i proszku, których częst-

ki trzymają się ziaren gruntu zatykając go i uszczelniając. W efekcie otrzymujemy drogę utwardzoną. Powierzchnia jest trwała i bez ubytków. Wykorzystanie tej technologii będzie skuteczną alternatywą do stosowanej obecnie technologii polegającej na uzupełnianiu i utwardzaniu nawierzchni tłuczniem kamiennym. Tego

typu metodę stosuje się m.in. do ulepszania i wzmacniania słabych gruntów miejscowych, czy uszczelniania dna i skarp składowisk odpadów.

Stabilizacja została wykonana na odcinku drogi dł. ok. 200 m i szerokości 3,5 na głębokości min. 25 cm. Kosztowało to 45 tys. zł. Producent zapewnia trzyletnią gwarancję. Tego typu metoda utwardzania zapewnia wyższą wytrzymałość w porównaniu z drogami gruntowymi utwardzonymi tłuczniem kamiennym.

Na zdjęciach ulica Lawendowa - przed wykonaniem stabilizacji i po zakończeniu.

Osa



Ulica Lawendowa przed wykonaniem stabilizacji.



... i po jej zakończeniu.

Gazeta Polkowicka, dwutygodnik Gminy Polkowice, adres: 59-101 Polkowice, Rynek 6 I/p. (pokoje 23), tel. 724-97-20, tel/fax 724-97-21 e-mail: gazeta@ug.polkowice.pl, wersja elektroniczna Gazety: <http://www.polkowice.pl>

Redakcja zespołu:

Konrad Kaptur (redaktor naczelny), Przemysław Nowakowski (redaktor techniczny),

Anna Osadczuk, Roman Tomczak, Marta Charyńska, Paweł Gieł.

Materiały nie zamówione nie zwracamy. Redakcja zastrzega sobie prawo odrzucania, skracania i omawiania nadawanych komunikatów, apeł, wystąpień, oświadczeń, listów itp. Za treść ogłoszeń i tekstów sponsorowanych redakcja nie odpowiada.

Wydawca: Urząd Gminy Polkowice, www.polkowice.pl

Projekt Graficzny: Bernard Wybierala

Druk: Drukarnia PolskaPress Wrocław, 55-075 Bielany Wrocławskie, ul. Kolejowa 7.

We wtorek, 21 lipca, Rada Nadzorcza wybrała nowego prezesa KGHM

Stary nowy prezes

Herbert Wirth od wtorku kieruje miedziową spółką. "To człowiek stąd. Będzie dobrze rozumiał potrzeby spółki" - mówią przedstawiciele zarządu. Ten wybór to także ukłon w stronę związków zawodowych.

Wirth do czasu wyboru sprawował funkcję pełniącego obowiązki prezesa KGHM "Polska Miedź" S.A. Piastował tę funkcję od chwili, gdy Mirosław Krutina, pierwszy w historii spółki manager spoza politycznego klucza, zrezygnował z ubiegania się o drugą kadencję. Wiadomo, że Wirth i Krutina bardzo blisko ze sobą współpracowali i darzyli się szczerą sympatią. Wirth jest związany z miedziowym kombinatem od ponad 10 lat.

Kandydatów do objęcia tego stanowiska było pięciu. Wybór Wirtha nie był zaskoczeniem dla analityków rynkowych, dla samego Wirtha - jak najbardziej. Spełniło się jego największe marzenie i po ogłoszeniu wyników trudno mu było ukryć, jak bardzo jest zaskoczony - powiedział po spotkaniu rady nadzorczej jeden z jej uczestników. Z takiego wyboru zadowolony jest Ryszard Zbrzyznyi, szef Związku Zawodowego Pracowników Przemysłu Miedziowego, lewicowy poseł do Sejmu.

Zbrzyznyi na stanowisku zwolnionym przez Krutinę chciał widzieć "Kogoś z firmy, tak, aby natychmiast po wyborze mógł prawidłowo nią zarządzać". Józef Czyczerski, szef miedziowej "Solidarności", jest bardziej powściągliwy w ocenach. - Dla nas ważne są dwie rzeczy: że prezesa w ogóle wybrano, i żeby to był człowiek, który zna się na specyfice tej firmy. Dotychczasowy przebieg pracy zawodowej Wirtha daje nadzieję, że tak będzie - powiedział Czyczerski.

KGHM "Polska Miedź" SA to jedna z największych firm polskich, której większościowy pakiet akcji ma państwo. Roczne przychody miedziowego kolosa kształtują się na poziomie 11 mld zł. Nowy prezes miedziowej spółki deklaruje, że jego głównym zadaniem będzie teraz obniżanie kosztów. - Absolutnie najważniejszą jest kontynuacja projektów efektywnościowych. Musimy starać się racjonalizować koszty. Musimy mieć parcie na ich ob-

niżkę. W czasach światowego kryzysu to kluczowa sprawa - powiedział Wirth "Pulsowi Biznesu". W komunikacie wydanym przez KGHM czytamy ponadto, że nowy prezes zapowiedział kontynuowanie zatwierdzonej w ubiegłym roku strategii spółki. A ta zakłada m. in. nowe inwestycje w poszukiwania miedzi za granicą, wejście KGHM-u na rynek energetyczny, nowe sposoby transportu koncentratu miedzi oraz modernizację hut Legnica i Głogów. Pytany przez dziennikarzy podczas specjalnej konferencji prasowej o dobór swoich współpracowników, Wirth zapewnił, że nie zamierza zwiększać składu zarządu.

Herbert Wirth z wykształcenia jest geologiem. Ukończył krakowską Akademię Górniczo-Hutniczą, gdzie zrobił także doktorat. Wcześniej pracował m. in. jako nauczyciel matematyki i niemieckiego we Wrocławiu oraz kierownik Zakładu Studiów i Analiz Geologicznych w Centrum Badań i Projektów Miedzi "Cuprum" Sp. z o.o. Od 2002 do 2008 r. był dyrektorem Departamentu Nowych Przedsięwzięć i Zarządzania Projektami w Biurze Zarządu KGHM "Polska Miedź" S.A.

Roman Tomczak



Zaoszczędzone środki zostaną przeznaczone na inne inwestycje drogowe

Dostaliśmy kasę na rondo

"Narodowy Program Przebudowy Dróg Lokalnych 2008-2011" - tak brzmi pełna nazwa ustanowionego przez Radę Ministrów programu, w ramach którego w całej Polsce finansowane są inwestycje drogowe. Wedle wstępnych szacunków budowa drugiego ronda na terenie Polkowic miała kosztować dwa i pół miliona złotych. Połowę tej kwoty burmistrz zamierzał pozyskać z rządowego programu. Stosowny wniosek został złożony w Dolnośląskim Urzędzie Wojewódzkim we Wrocławiu jeszcze w ubiegłym roku. O dofinansowanie przeróżnych inwestycji drogowych w naszym województwie starało się ponad 100 gmin. Wniosek Polkowic został oceniony pozytywnie, lecz ze względu na ograniczoną pulę środków finansowych nie został zakwalifikowany do objęcia wsparciem. Wydawało się, że gmina będzie musiała za całość inwestycji zapłacić z własnych pieniędzy. Ostatecznie okazało się jednak, że projekt Polkowic uzyska dofinansowanie. W Urzędzie Wojewódzkim udało się bowiem poczynić oszczędności będące wynikiem niższych kwot oferowa-

Od kilku tygodni trwa budowa skrzyżowania ulic Dąbrowskiego, 3-go Maja i Hubala. Niedawno okazało się, że zostanie ona wsparta pieniędzmi z rządowego programu przebudowy dróg lokalnych.



Ruchem na ulicy Dąbrowskiego kieruje sygnalizacja świetlna.

nych przez wykonawców w stosunku do kwot ujętych w kosztorysach inwestorskich. Z oficjalnych dokumentów wynika, że dla Polkowic zarezerwowano 1.057 mln złotych, jednak ostateczną kwotę określili wojewoda dolnośląski w umowie o dofinansowanie.

- To dla nas bardzo dobra wiadomość, ponieważ dzięki

temu dofinansowaniu będziemy mogli środki zarezerwowane na budowę ronda przeznaczyć na inne inwestycje drogowe, a tych jest na terenie gminy wiele - mówi nam Wiesław Wabik, burmistrz Polkowic.

Skrzyżowanie ulic Dąbrowskiego, 3-go Maja i Hubala ma kluczowe znaczenie dla komunikacji na terenie Polkowic.

Jest to miejsce, w którym występuje bardzo duże natężenie ruchu zarówno pojazdów, jak i pieszych. Często dochodziło tam do wypadków, czasami śmiertelnych. Dlatego jego przebudowa była palącą koniecznością.

- Budowa ronda w tym miejscu wpłynie na poprawę bezpieczeństwa, a także zwiększy

płynność ruchu - podkreśla burmistrz Wabik.

Od kilku tygodni w rejonie skrzyżowania trwają prace. Na terenie miasta znajdują się znaki drogowe informujące o utrudnieniach w ruchu, a także objazdach. W bezpośrednim sąsiedztwie robót są ustawione bariery ochronne, a ruchem kieruje sygnalizacja świetlna.

Przystanki autobusowe komunikacji miejskiej zostały przeniesione z ulicy 3-go Maja na Chopina oraz z Dąbrowskiego na Kolejową i Sucharskiego.

Planowany termin zakończenia prac to koniec września bieżącego roku.

Konrad Kaptur

Powstające rondo w liczbach:

- 31 metrów będzie miała średnica zewnętrzna,
- 8,5 metra natomiast będzie miała średnica wyspy centralnej,
- 2 metry to planowana szerokość chodnika,
- 4 metry to szerokość przejścia dla pieszych,
- 322 metry kwadratowe to planowana powierzchnia zatok autobusowych,
- 1750000 złotych będzie kosztować budowa ronda.

OGŁOSZENIE

Burmistrz Polkowice ogłasza przetarg na dostawę nieruchomości zabudowanej budynkiem inwestycyjnym - jadalnią nr 2, położoną we wsi Kądzinów.

Nr ogłoszenia: 164/17
Pow. działki: 3725 m²
Powierzchnia jadalni: 1 168,00 m²
Opis nieruchomości: - działka zabudowana budynkiem inwestycyjnym
Nr Księgi wieczystej: 20787
Cena wywoławcza: 530,00 zł netto rocznie
Minimalne postąpienie: 6,00 zł
Wadium: 60,00 zł

Przetarg odbędzie się w dniu 02 września 2009 r. o godz. 10.00 w Urzędzie Gminy Polkowice - ul. Rynek 19 (sala konferencyjna).

W przetargu mogą uczestniczyć osoby fizyczne i prawne, jeżeli wpłacą wadium na konto Urzędu Gminy Polkowice nr 47 1020 3017 0000 2002 0166 6288 w PKO BP S.A. (O Polkowice ul. Rynek 38).

Termin wpłaty wadium upływa w dniu 27 sierpnia 2009 r.

Wpłacone wadium zostanie:

- * zaliczone na poczet pierwszego czynszu dzierżawnego, jeżeli osoba wpłacająca wadium wygra przetarg;
- * zwrócone po przetargu, jeżeli osoba wpłacająca wadium nie wygra przetargu - zwrot wadium na piśmie wskazane konto;
- * ulegnie przepadłowi, jeżeli osoba, która wygra przetarg nie stawi się w celu podpisania umowy dzierżawy.

Zawarcie umowy dzierżawy nastąpi w terminie 2 tygodni od daty podpisania protokołu z przetargu.

Zadziorność stawki czynszu dzierżawnego będzie płatna do 31 marca każdego roku na konto Urzędu Gminy 02 1020 3017 0000 2702 0166 6270 w PKO BP O Polkowice ul. Rynek 38.

Przetarg uważa się za zakończony wynikiem negatywnym, jeżeli żaden z uczestników przetargu nie zgłosił postąpienia ponad cenę wywoławczą.

UWAGI

- * tytułem zabezpieczenia praw Wydziału Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami, Dzierżawca zobowiązuje się do wpłaty kaucji gwarancyjnej w wysokości 1.000,00 zł, w terminie 14 dni od daty podpisania umowy dzierżawy;
- * Osoba zainteresowana dzierżawą nieruchomości zobowiązuje się do przedstawienia oświadczenia, iż nie posiada żadnych zastrzeżeń wobec Gminy Polkowice;
- * Dzierżawca ponosi pełną odpowiedzialność za budynek, zobowiązany będzie do utrzymania nieruchomości w należytym stanie technicznym, w tym m.in. do dokonywania okresowych przeglądów budynku zgodnie z obowiązującymi przepisami Prawa Budowlanego oraz do utrzymania czystości i porządku w granicach działki na której położony jest budynek;
- * Dzierżawca ponosić będzie wszelkie koszty z tytułu dzierżawy nieruchomości, w tym m.in. ubezpieczenie, opłaty publicznoprawne.

Bliższych informacji udziela Wydział Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami - ul. Rynek 19, pok. 10, tel. (076) 72-46-781 lub (076) 72-46-782.

OGŁOSZENIE

ZARZĄD POWIATU W POLKOWICACH
OGŁASZA OTWARTY KONKURS OFERT NA REALIZACJĘ ZADANIA PUBLICZNEGO Z ZAKRESU TERAPII ZAJĘCIOWEJ DLA OSÓB POSIADAJĄCYCH ORZECZENIE O STOPNIU NIEPEŁNOSPRAWNOŚCI I NIEZDOLNOŚCI DO PODJĘCIA PRACY ZAMIESZKAJĄCYCH W POWIECIE POLKOWICKIM

Podstawa prawna: art. 11 ust. 2 oraz art. 13 ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie (Dz. U. z 2003 r. Nr 96, poz. 873 z późn. zm.), Uchwały Nr XX/145/08 Rady Powiatu w Polkowicach z dnia 22 grudnia 2008 r. w sprawie Programu współpracy Powiatu Polkowickiego z organizacjami pozarządowymi i pożytku publicznego na rok 2009.

I. Rodzaj zadania:

Realizacja zadania powinna przyczynić się do zapewnienia osobom zamieszkałym w powiecie polkowickim posiadającym orzeczenie o stopniu niepełnosprawności i niezdolności do podjęcia pracy organizowania terapii zajęciowej w tym m.in. podejmowania działań na rzecz osób niepełnosprawnych poprzez pomoc w organizowaniu zajęć opiekuńczo-wychowawczych, prowadzenie terapii zajęciowej.

2. Realizacja treningów ekonomicznych dla uczestników warsztatów terapii zajęciowej posiadających orzeczenie o stopniu niepełnosprawności i niezdolności do podjęcia pracy;

3. Zapoznanie w materiałach do prowadzenia terapii zajęciowej niezbędnych do prowadzenia warsztatów terapii zajęciowej dla osób posiadających orzeczenie o stopniu niepełnosprawności i niezdolności do podjęcia pracy;

II. Forma realizacji zadania:

W przypadku wyboru oferty, realizacja zadania nastąpi w trybie wspierania wykonania zadania.

III. Termin i warunki składania ofert:

1. W konkursie mogą brać udział organizacje pozarządowe oraz podmioty wymienione w art. 3 ust. 3 ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie (Dz. U. z 2003 r. Nr 96, poz. 873 z późn. zm.), które łącznie spełniają następujące warunki:

- a) prowadzą działalność statutową w zakresie integracji osób niepełnosprawnych;
- b) posiadają udokumentowaną praktykę w prowadzeniu zajęć z osobami posiadającymi orzeczenie o stopniu niepełnosprawności;
- c) działają na terenie powiatu polkowickiego, co najmniej od 3 lat;
- d) dysponują odpowiednią kadrami posiadającymi przygotowanie w zakresie pracy z osobami niepełnosprawnymi;

2. Oferty należy składać osobiście lub za pośrednictwem poczty na adres Starostwa Powiatowego w Polkowicach, ul. Górną 2, 59-100 Polkowice, w terminie do dnia 18 sierpnia 2009 r. do godz. 12.00 w przypadku nadania oferty pocztą liczy się data wpływu do Starostwa.

3. Oferty muszą być zgodne ze wzorem określonym w Rozporządzeniu Ministra Pracy i Polityki Społecznej z dnia 27 grudnia 2005 r. w sprawie wzoru oferty realizacji zadania publicznego, ramowego wzoru umowy o wykonanie zadania publicznego i wzoru sprawozdania z wykonania tego zadania (Dz. U. Nr 264, poz. 2207) - załącznik nr 1 do rozporządzenia.

4. Druk oferty, a także wzór umowy i sprawozdania z wykonania zadania / zgodnie z rozporządzeniem Ministra Pracy i Polityki Społecznej z dnia 27 grudnia 2005 r. w sprawie wzoru oferty realizacji zadania publicznego, ramowego wzoru umowy o wykonanie zadania publicznego i wzoru sprawozdania z wykonania tego zadania (Dz. U. Nr 264, poz. 2207), znajdują się na stronie internetowej Starostwa Powiatowego w Polkowicach starostwo.polkowice.sic.gov.pl, www.powiat.polkowice.kp.pl bądź w Dziale Spraw Obywatelskich Starostwa Powiatowego w Polkowicach ul. Górną 2, 59-100 Polkowice tel. 076-746 15 20.

5. Komplet dokumentów należy składać w załączonej kopercie, opatrzonej nazwą oferenta i nazwą konkursu:

* KONKURS Z ZAKRESU TERAPII ZAJĘCIOWEJ DLA OSÓB POSIADAJĄCYCH ORZECZENIE O STOPNIU NIEPEŁNOSPRAWNOŚCI I NIEZDOLNOŚCI DO PODJĘCIA PRACY ZAMIESZKAJĄCYCH W POWIECIE POLKOWICKIM

6. Oferty niekompletne i nieprawidłowo wypełnione lub nadesłane po terminie lub drogą elektroniczną nie będą rozpatrywane.

IV. Termin i warunki realizacji zadania:

1. Termin realizacji zadania - o daty podpisania umowy do dnia 31 grudnia 2009 r.

2. Zadanie winno być zrealizowane z najwyższą starannością, zgodnie z zawartą umową oraz z obowiązującymi standardami i przepisami, w zakresie opisanym w ofercie.

3. Zadanie winno być realizowane dla osób będących mieszkańcami powiatu polkowickiego posiadających orzeczenie o stopniu niepełnosprawności i niezdolności do podjęcia pracy roku 2009 r.

V. Wysokość środków publicznych na realizację zadania:

Zarząd Powiatu w Polkowicach na realizację ww. zadania przewiduje kwotę w wysokości 46000,00 zł (słownie: czterdzieści sześć tysięcy złotych).

VI. Zasady trybu i kryteria wyboru ofert:

1. Złożenie oferty nie jest jednoznaczne z otrzymaniem dotacji.

2. Wybór ofert nastąpi w oparciu o następujące kryteria:

- a) celowość oferty, jej zakres rzeczowy, zasięg i zgodność z niniejszym ogłoszeniem / skala 0-3/
- b) posiadanie przez wnioskodawcę odpowiedniego doświadczenia oraz potencjału kadłowego / skala 0-3/
- c) osiągnięcia i doświadczenie wnioskodawcy w realizacji proponowanego zadania / skala 0-3/

3. Rozpatrzenie ofert i ogłoszenie wyników nastąpi w ciągu 21 dni roboczych od dnia zakończenia przyjmowania ofert. Oferty zostaną rozpatrzone przez komisję konkursową, zgodnie z trybem określonym w regulaminie pracy komisji konkursowej uchwalonym przez Zarząd Powiatu w Polkowicach.

4. Po zakończeniu procedury konkursowej i wyborze oferty przez Zarząd Powiatu w Polkowicach, oferty zostaną pisemnie powiadomieni o wynikach, a informacja o rezultatach konkursu zamieszczona będzie na tablicy ogłoszeń oraz w Biuletynie Informacji Publicznej.

VII. Ogólne warunki realizacji zadania:

1. Uchwała Zarządu Powiatu w Polkowicach w sprawie wyboru i dofinansowania oferty jest podstawą do zawarcia piśmie umowy z oferentem.

2. Oferent / zleceniodawca / zobowiązany jest do złożenia sprawozdania merytorycznego i finansowego, zgodnie ze wzorem określonym w Rozporządzeniu Ministra Pracy i Polityki Społecznej z dnia 27 grudnia 2005 r. w sprawie wzoru oferty realizacji zadania publicznego, ramowego wzoru umowy o wykonanie zadania publicznego i wzoru sprawozdania z wykonania tego zadania (Dz. U. Nr 264, poz. 2207) - załącznik nr 3 do rozporządzenia.

OGŁOSZENIE

Spółdzielnia Mieszkaniowa "Cuprum" w Polkowicach - ul. Kolejowa 24A ogłasza przetarg na ustanowienie prawa odrębnej własności do lokalu mieszkalnego w Polkowicach przy ul. Szerokiej 20/14.

Mieszkanie o pow. użytkowej 37,20 m², położone na IV piętrze, składające się z 2 pokoi, łazienki z wc, przedpokoju, oraz przynależnej komórki piwnicznej o pow. 3,06 m² stanowiącymi udział w częściach wspólnych budynku i gruntu w wysokości 1/22/10000.

Cena wywoławcza - 106 392,00 zł
Minimalne postąpienie wynosi 1000 zł

Przetarg odbędzie się w dniu 30.07.2009 r. o godz. 14:00 w siedzibie spółdzielni w Polkowicach przy ul. Kolejowej 24A.

Wadium w wysokości 10 639,00 zł należy wpłacić na konto spółdzielni w PKO BP Nr 46 1020 3017 0000 2902 0025 6164. Dowód wpłaty stanowi dokument warunkujący uczestnictwo w przetargu.

Mieszkanie można oglądać w poniedziałki i środy w godz. 1000-1200 po wcześniejszym telefonicznym uzgodnieniu z administracją spółdzielni - tel. 076 746 18 45

Pierwszeństwo w nabyciu lokalu mają członkowie SM "Cuprum" którzy nie mają zaspokojonych potrzeb mieszkaniowych i zgłaszają gotowość do zawarcia umowy na ustanowienie odrębnej własności lokalu mieszkalnego.

W przypadku zgłoszenia się członków przetargu na dany lokal zostanie unieważniony.

Szczegółowe informacje dotyczące przetargów w godzinach 800-1400 pod nr telefonów:

- dział mieszkaniowy 076 746 18 58
- administracja 076 746 18 45
- sekretariat 076 746 18 40

Regulamin przetargu do wglądu w siedzibie spółdzielni (pokój nr 7).

OGŁOSZENIE

Urząd Gminy Polkowice - Wydział Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami informuje, iż na tablicy ogłoszeń - Rynek 19, wywieszono wykazy dotyczące:

- sprzedaży w trybie przetargu nieograniczonego nieruchomości gruntowych o nr geod. 174/3 i 173/3 o łącznej pow. 1198 m², położonych we wsi Sucha Góra przeznaczonych pod zabudowę mieszkaniową;
- wydzierżawienia części działki o nr geod. 91/78 o pow. 20 m², położonej w Polkowicach przy ul. W. Polskiego - z przeznaczeniem na ogród przydomowy;
- sprzedaży lokalu mieszkalnego, położonego w Polkowicach przy ul. Ratowników 6/31,
- sprzedaży lokalu mieszkalnego, położonego w Polkowicach przy ul. Paderewskiego 2/4,
- sprzedaży lokalu mieszkalnego, położonego w Polkowicach przy ul. Paderewskiego 7/1,
- sprzedaży lokalu mieszkalnego, położonego w Polkowicach przy ul. Ratowników 1/19,
- wydzierżawienia części ogrodzenia otaczającego budynek przy ul. Dąbrowskiego w celu umieszczenia baneru reklamowego.

Informacje na temat wykazów można uzyskać w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami - Rynek 19 (pok. 10), tel. 076 72-46-782, 076 72-46-781.

OGŁOSZENIE

Urząd Gminy Polkowice - Wydział Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami informuje, iż na tablicy ogłoszeń - Rynek 19, wywieszono wykaz dotyczący dzierżawy w drodze przetargowej pomieszczenia użytkowego o pow. 10,30 m², położonego w budynku przy ul. Legnickiej 15 w Polkowicach, z przeznaczeniem na działalność statutową Powiatowego Urzędu Pracy w Polkowicach. Informacje na temat wykazu można uzyskać w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami - Rynek 19, pok. 10, tel. 076 72-46-785.

OGŁOSZENIE

Wsparcie udzielone przez Islandię, Liechtenstein i Norwegię poprzez dofinansowanie ze środków Mechanizmu Finansowego Europejskiego Obszaru Gospodarczego

Gmina Polkowice, Lider Projektu pn. „Kompetentny pracownik – zadowolony mieszkaniec. Akademia rozwoju kadr pracowników Urzędu Gminy i Starostwa Powiatowego w Polkowicach”, współfinansowanego ze środków Mechanizmu Finansowego Europejskiego Obszaru Gospodarczego, zaprasza do składania wstępnych ofert w ramach postępowania wstępnego (badanie rynku bez stosowania ustawy) na usługę dotyczącą przeprowadzenia szkolenia obligatoryjnego w zakresie: „Ustawa o dostępie do informacji niejawnej” oraz szkoleń specjalistycznych w zakresie: „Kurs języka migowego”, „Kosztorysowanie”, „Szkoła górnicza” i „Projektowanie i wykonawstwo”. Termin składania ofert – do dnia 05.08.2009 r. godz. 10:00.

Z wybraną firmą zostanie przeprowadzone postępowanie w trybie zamówienia z wolnej ręki, na podstawie art. 5 ust. 1 w związku z art. 66 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2007.223.1655 z późn. zm.). Zainteresowane podmioty proszone są o zapoznanie się ze szczegółowym opisem zamówienia, znajdującym się na stronie internetowej Projektu: www.akademia.kadr.polkowice.eu.

Polkowice
GMINA I POWIAT

POWIAT POLKOWICKI

„Kompetentny pracownik – zadowolony mieszkaniec. Akademia rozwoju kadr pracowników Urzędu Gminy i Starostwa Powiatowego w Polkowicach”

OGŁOSZENIE

Burmistrz Polkowice
zaprasza do wzięcia udziału w przetargu pisemnym nieograniczonym na dzierżawę lokalu użytkowego, położonego w budynku mieszkalno-usługowym przy ul. Głogowskiej 7-11 w Polkowicach, który odbędzie się w dniu 09 września 2009 r. o godz. 11.00.

Organizator Przetargu
Burmistrz Polkowice
Forma udostępnienia nieruchomości
Przetarg pisemny nieograniczony
Opis nieruchomości

Lokal użytkowy położony w budynku mieszkalno-usługowym przy ul. Głogowskiej 7-11 w Polkowicach o powierzchni 506,71 m², w tym: sala sprzedaży wraz z zapleczem - pow. 422,71 m², pomieszczenia piwniczne - pow. 84,00 m².

Lokal wyposażony jest w instalację elektryczną, wodno-kanalizacyjną oraz centralnego ogrzewania.

Administratorem lokalu jest jednostka gminna Przedsiębiorstwo Gospodarki Mieszkaniowej i Komunikacji z siedzibą w Polkowicach przy ul. Dąbrowskiego 2.

Ogledziny lokalu można dokonać w dniach od poniedziałku do piątku w godz. od 8.00 - 16.00, po wcześniejszym uzgodnieniu terminu z administratorem lokalu.

Cena wywoławcza czynszu dzierżawy nieruchomości
Cena wywoławcza czynszu netto wynosi 7 000,00 zł / miesiąc (słownie: siedem tysięcy złotych).

Do wykonywanego czynszu doliczony będzie podatek VAT w wys. 22%.

Sposób zagospodarowania nieruchomości

Lokal przeznaczony jest na prowadzenie niucyficznej działalności handlowo-usługowej. Termin i miejsce zapoznania się z dodatkowymi warunkami przetargu:

Z dodatkowymi warunkami przetargu - specyfikacją istotnych warunków dzierżawy lokalu użytkowego - można zapoznać się w siedzibie Urzędu Gminy Polkowice ul. Rynek 19 w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami w terminie do 02 września 2009 r. w dniach od poniedziałku do piątku w godz. od 8.00 - 16.00 lub na wniosek oferenta można otrzymać je za pośrednictwem poczty lub e-maila.

Wzór umowy dzierżawy lokalu dostępny jest u administratora nieruchomości.

Wadium

W przetargu mogą brać udział osoby fizyczne i prawne oraz nie mające osobowości prawnej jednostki organizacyjne utworzone zgodnie z odrębnymi przepisami, jeżeli wpłacą wadium w wysokości 7 000,00 zł (słownie: siedem tysięcy złotych) na konto Urzędu Gminy Polkowice w Banku PKO S.A. OI w Polkowicach ul. Rynek 38 nr konta 47 1020 3017 0000 2002 0166 6288 do dnia 02 września 2009 r.

Dowód wpłaty wadium, potwierdzony przez bank, uczestnik przetargu zobowiązany będzie do okazania w dniu przetargu.

Wpłacone wadium zostanie:

- Zaliczone na poczet czynszu dzierżawy, jeżeli osoba wpłacająca wadium wygra przetarg.
- Zwrócone, jeżeli osoba wpłacająca nie wygra przetargu, zwrot wadium na piśmie wskazane konto bankowe.

Ulegnie przepadłowi, jeżeli osoba wpłacająca wadium wygra przetarg i nie przystąpi bez usprawiedliwienia w wyznaczonym terminie do zawarcia umowy dzierżawy. Termin i warunki zawarcia umowy dzierżawy

Administrator nieruchomości zawiadomi osobę ustaloną jako Dzierżawcę nieruchomości o miejscu i terminie zawarcia umowy dzierżawy, najpóźniej w ciągu 21 dni od dnia rozstrzygnięcia przetargu.

W przypadku gdy osoba ustaloną jako Dzierżawcę nieruchomości nie przystąpi bez usprawiedliwienia do zawarcia umowy w miejscu i terminie ustalonym, administrator nieruchomości może odstąpić od zawarcia umowy.

Osoba ustalona jako Dzierżawca nieruchomości zobowiązana będzie, przed zawarciem umowy dzierżawy, do uiszczenia kaucji zabezpieczającej w wysokości 20 000 zł na konto wskazane przez administratora nieruchomości.

Miejsce oraz termin składania i otwarcia ofert

Oferty należy złożyć do dnia 02 września 2009 r. do godz. 14.00 w siedzibie organizatora przetargu przy ul. Rynek 1 w kancelarii.

Otwarcie ofert nastąpi w Urzędzie Gminy Polkowice w Polkowicach ul. Rynek 19 - sala konferencyjna dnia 09 września 2009 r. o godz. 11.00 bez dodatkowego zawiadomienia oferentów.

Osoby upoważnione do kontaktu z oferentami:

Wszelkich dodatkowych informacji i wyjaśnień związanych z niniejszym postępowaniem udzielają pracownicy Wydziału Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami w siedzibie organizatora przetargu Polkowice ul. Rynek 19 - Wydział Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami tel. 076 7246 786, 785.

Burmistrz Polkowice zastrzega sobie prawo zamknięcia przetargu bez wybrania którejśkolwiek z ofert.

OGŁOSZENIE

BURMISTRZ POLKOWIC

zaprasza krajowych i zagranicznych inwestorów do przetargu ustnego nieograniczonego na nabycie nieruchomości wykazanych w poniższej tabeli, położonych w Gminie Polkowice w obrębie Sucha Górna, który odbędzie się w dniu 10 września 2009 r. od godz. 10.00.

L.p.	Nr działki	Pow. działki m2	Nr KW	Cena wywoławcza netto	Rodzaj zabudowy
1.	171/15	1073	LE1U/00037861/5	48 285,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
2.	171/14	1073	LE1U/00037861/5	48 285,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
3.	171/13	1073	LE1U/00037861/5	48 285,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
4.	171/18	1073	LE1U/00037861/5	48 285,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
5.	171/19	1073	LE1U/00037861/5	48 285,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
6.	171/20	1072	LE1U/00037861/5	48 240,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
7.	174/8	1073	LE1U/00040430/9	48 285,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
8.	174/10	1073	LE1U/00040430/9	48 285,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
9.	174/9	1073	LE1U/00040430/9	48 285,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
10.	175/12	1073	LE1U/00037903/2	48 285,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
11.	174/7	1073	LE1U/00040430/9	48 285,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
12.	175/10	1073	LE1U/00037903/2	48 285,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
13.	174/4	1027	LE1U/00040430/9	46 215,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
14.	175/7	1027	LE1U/00037903/2	46 215,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
15.	174/2	1002	LE1U/00040430/9	45 090,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
16.	175/5	1002	LE1U/00037903/2	45 090,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
17.	175/9	982	LE1U/00037903/2	44 190,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
18.	509/5	982	LE1U/00032199/8	44 190,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
19.	175/18	1214	LE1U/00037903/2	54 630,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
20.	176/8	1214	LE1U/00038267/8	54 630,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
21.	176/11	984	LE1U/00038095/1	44 280,00 zł	Zabudowa jednorodzinna
22.	176/17	984	LE1U/00038095/1	44 280,00 zł	Zabudowa jednorodzinna

OPIS NIERUCHOMOŚCI

Zespół zabudowy mieszkaniowej zlokalizowany jest w południowej części wsi Sucha Górna. Działki przeznaczone do sprzedaży są niezabudowane, stanowią własność Gminy Polkowice i wolne są od wszelkich długów i ciężarów.

W bliskim otoczeniu działek znajdują się sieci uzbrojenia terenu.

Uzbrojenie terenu realizowane będzie w następujący sposób:

1. Sieć wodociągowa i kanalizacja sanitarna - Gmina zapewnia wykonanie sieci wodociągowej i kanalizacji sanitarnej.
2. Odprowadzenie wód opadowych - Nabywcy we własnym zakresie zagospodarują wody opadowe.
3. Sieć energetyczna i gazowa - Nabywcy we własnym zakresie dokonają uzgodnień z właścicielami sieci.

PRZEZNACZENIE W PLANIE ZAGOSPODAROWANIA PRZESTRZENNEGO

Zgodnie z ustaleniami zawartymi w miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego obrębu Sucha Górna (uchwała Rady Miejskiej w Polkowicach Nr XI/93/99 z dnia 16 września 1999 r. ogłoszona w Dzienniku Urzędowym Województwa Dolnośląskiego Nr 30 z dnia 3 listopada 1999 r.) przedmiotowy obszar stanowi tereny zainwestowania wiejskiego z dopuszczeniem lokalizacji zabudowy zagrodowej, mieszkaniowej oraz nieuciążliwych usług.

CENA WYWOŁAWCZA NIERUCHOMOŚCI

Ceny wywoławcze netto przeznaczonych do sprzedaży działek przedstawione są powyżej w tabeli. Do wycenionych cen netto doliczony będzie podatek VAT w wysokości 22%.

Minimalne postąpienie - 1% ceny wywoławczej netto

Przetarg może się odbyć bez względu na liczbę uczestników przetargów jeżeli przynajmniej jeden z uczestników przetargu zaoferował co najmniej jedno postąpienie powyżej ceny wywoławczej.

SPOSÓB ZAGOSPODAROWANIA NIERUCHOMOŚCI

Na przedmiotowym terenie realizowana będzie zabudowa jednorodzinna wolnostojąca.

WADIUM

W przetargu mogą uczestniczyć osoby, które wpłacą wadium.

Wysokość wadium wynosi 10 % ceny wywoławczej nieruchomości netto płatne w walucie polskiej na rachunek Urzędu Gminy Polkowice PKO BP S.A. I/O Polkowice 47 1020 3017 0000 2002 0166 6288, w terminie do dnia 31.08.2009r.

Dowód wpłaty wadium uczestnik przetargu zobowiązany będzie do okazania w dniu przetargu.

Wpłacone wadium zostanie:

1. Zaliczone na poczet nabycia nieruchomości, jeżeli osoba wpłacająca wadium wygra przetarg.
2. Zwrotne, jeżeli osoba wpłacająca nie wygra przetargu - zwrot wadium na piśmie wskazane konto bankowe.
3. Ulegnie przypadkowi, jeżeli osoba wpłacająca wadium wygra przetarg i nie przystąpi bez usprawiedliwienia w wyznaczonym terminie do zawarcia umowy notarialnej.

Wpłata jednego wadium upoważnia do wzięcia udziału w przetargu na jedną działkę. Na dowód wpłaty wadium należy podać nr działki.

MIEJSCE ORAZ TERMIN PRZETARGU :

Przetarg odbędzie się w siedzibie organizatora przetargu w Urzędzie Gminy Polkowice, ul. Rynek 17 - sala konferencyjna dnia 10 września 2009 r.

ZOBOWIĄZANIA I KARY UMOWNE

1. Sprzedawcy przysługiwano będzie prawo odkupu przedmiotu umowy w terminie 5 lat od daty aktu notarialnego przenoszącego własność nieruchomości po cenie zakupu oraz zwrotu nakładów koniecznych albo nakładów w granicach istniejącego zwiększenia wartości rzeczy. Prawo odkupu Sprzedawca wykona poprzez oświadczenie o skorzystaniu z tego prawa, które prześle Nabywcy - pod rygorem nieważności - na piśmie listem poleconym na adres Nabywcy. Nabywca winien zawiadomić Sprzedawcę o zmianie adresu do korespondencji pod rygorem uznania doręczenia na adres Nabywcy wskazywany w umowie sprzedaży za skuteczne. W razie wykonania prawa odkupu Nabywca zobowiązany jest w terminie 7 dni od otrzymania oświadczenia przetrześć z powrotem na Sprzedawcę własność przedmiotu umowy. W przypadku uchylania się Nabywcy od złożenia oświadczenia woli w formie aktu notarialnego Sprzedawca naliczy kary umowne w wysokości 200 zł za każdy rozpoczęty dzień opóźnienia w wykonaniu ww. obowiązków.

2. Nabywca zobowiązany będzie do zabudowania terenu w terminie 5 lat od daty aktu notarialnego. W przypadku niedotrzymania terminu zabudowy Sprzedawca naliczy kary umowne w wys. 20.000,00 zł za każdy rok zwłoki. Nabywca dobrowolnie podda się egzekucji zgodnie z art. 777 § 1 pkt 4 Kodeksu postępowania cywilnego. Za zabudowanie nieruchomości rozumie się wybudowanie budynku w stanie surowym zamkniętym z docelową elewacją.
3. Zobowiązania, o których mowa w pkt 1 i 2 stosuje się do kolejnego Nabywcy licząc od dnia pierwotnego nabycia.
4. Wszelkie uzgodnienia z właścicielami mediów i dróg w otoczeniu terenu Nabywca wykona we własnym zakresie, na własny koszt i odpowiedzialność.

OSOBY UPOWAŻNIONE DO KONTAKTU Z OFERENTAMI:

Wszelkich dodatkowych informacji i wyjaśnień związanych z niniejszym postępowaniem udzielają pracownicy Wydziału Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami w siedzibie organizatora przetargu Polkowice ul. Rynek 18

- Wydział Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami tel. 076 7246786, 7246782, 7246785.

ZAWARCIE UMOWY NOTARIALNEJ

Umowa notarialna nabycia działki nastąpi w przypadku spełnienia wszystkich niżej wymienionych warunków:

- a) wgrania przetargu,
- b) otrzymania zgody Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji na nabycie nieruchomości, w przypadkach określonych w ustawie z dnia 3 lutego 2001 r. o zmianie ustawy o nabywaniu nieruchomości przez cudzoziemców,
- c) zapłaty wycenionej ceny pomniejszonej o wpłacone wadium przed zawarciem umowy notarialnej sprzedaży działki.

Wszelkie koszty związane z zawarciem umowy notarialnej ponosi strona nabywająca.



Kolor szary - działki przeznaczone do sprzedaży

OGŁOSZENIE

INFORMACJA STAROSTY POLKOWICKIEGO

Działając na podstawie art. 6 ust. 1 i ust. 2 ustawy z dnia 7 września 2007r.

o ujawnianiu w księgach wieczystych prawa własności nieruchomości Skarbu Państwa oraz jednostek samorządu terytorialnego (Dz. U. Nr 191, poz. 1365) oraz Rozporządzenia Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z dnia 18 grudnia 2007r. w sprawie szczegółowego zakresu informacji niezbędnych do ustalenia zgodności ksiąg wieczystych

z rzeczywistym stanem prawnym (Dz. U. z 2007r. Nr 241, poz. 1770), Starosta Polkowicki podaje zakres i informację o czynnościach niezbędnych do ustalenia przez mieszkańców Powiatu Polkowickiego zgodności ksiąg wieczystych z rzeczywistym stanem prawnym. Zakres informacji obejmuje wskazanie:

- adresów siedzib odpowiednich Wydziałów Ksiąg Wieczystych Sądów Rejonowych ze wskazaniem właściwości miejscowej na obszarze powiatu oraz adresu Centralnej
- informacji Ksiąg Wieczystych;
- rodzajów dokumentów, które mogą potwierdzać rzeczywisty stan prawny nieruchomości;
- zakresu danych objętych działem II ksiąg wieczystych i zasad dostępu do tych danych w celu ich sprawdzenia;
- ewentualnych działań, które mogą zostać podjęte w przypadku, gdy dane ujawnione w dziale II ksiąg wieczystych nie odpowiadają rzeczywistemu stanowi prawnemu nieruchomości.

Adresy Sądów Rejonowych:
1. Sąd Rejonowy w Lublinie
Wydział Ksiąg Wieczystych
ul. Włodowska 3

59-300 Lublin
tel. 076 84 70 170

Obszar właściwości: Sąd Rejonowy w Lublinie - dla miasta Polkowice, Chodanowa oraz gmin: Polkowice, Chodanów.

2. Sąd Rejonowy w Głogowie
Wydział Ksiąg Wieczystych
ul. Kutrzeby 2
67-200 Głogów
tel. 076 83 42 247

Obszar właściwości: Sąd Rejonowy w Głogowie - dla miasta Przemiłowa oraz gmin: Gąsowice, Głogów, Przemiłowa, Radwanice.

Centralna Informacja Ksiąg Wieczystych
ul. Czarniakowska 100, 00-454 Warszawa
tel. 022/39 76 515, 022/39 76 517

Rodzaje dokumentów, które mogą potwierdzać rzeczywisty stan prawny nieruchomości:

- decyzje administracyjne;
- zaświadczenia;
- umowy cywilnoprawne;
- orzeczenia sądów;
- akty notarialne.

Inne nieujawnione dotychczas dokumenty o nabytku prawa własności.

Zakres danych objętych działem II ksiąg wieczystych i zasady dostępu do tych danych w celu ich sprawdzenia:

- dział II ksiąg wieczystych: WŁASNOŚĆ obejmuje wpis właściciela, współwłaściciela, wielość udziału, rodzaj wspólności oraz podstawę nabywania - podstawę prawną wpisu, którą stanowi w szczególności: akt notarialny; orzeczenie sądu; decyzja administracyjna; zaświadczenie.

Sprawdzenie danych w dziale II ksiąg wieczystych następuje poprzez:

- złożenie wniosku do Sądu Rejonowego o odpis ksiąg wieczystych

- osobiste skorzystanie z ksiąg w siedzibie właściwego Sądu.

Ewentualne działania, które mogą zostać podjęte w przypadku, gdy dane ujawnione w dziale II ksiąg wieczystych nie odpowiadają rzeczywistemu stanowi prawnemu nieruchomości:

- wprowadzenie do ksiąg wieczystych uzgodnionej dla nieruchomości oraz do operatu ewidencji gruntów i budynków dokumentów dotyczących w nich nie ujawnionych;

- przeprowadzenie postępowania sądowego w celu ustalenia zgodności stanu prawnego ujawnionego w księgach wieczystych z rzeczywistym stanem prawnym.

W celu ustalenia zgodności ksiąg wieczystych z rzeczywistym stanem prawnym należy uzyskać:

- odpłatnie - odpis ksiąg wieczystych składający odpowiedni wniosek do Sądu Rejonowego właściwego ze względu na położenie nieruchomości;
- odpłatnie - wypis z operatu ewidencji gruntów i budynków nieruchomości w Powiatowym Ośrodku Dokumentacji Geodezji i Kartograficznej w Polkowicach, mieszczącego się przy ul. Górnym 4, tel. 076/74 61 565.

Informacje i wyjaśnienia problematyki prawnej i geodezyjnej w zakresie rodzaju i sposobu działań niezbędnych do uzyskania tytułu prawnego do zajmowanych nieruchomości

i ujawnienia praw w księgach wieczystych można uzyskać w punkcie informacyjno - konsultacyjnym mieszczącym się w siedzibie Starostwa Powiatowego w Polkowicach przy ul. Rynek 31, czynnym od poniedziałku do piątku w godzinach 900 - 1400, tel. 076/74 61 547 (548).

Powysze działania prowadzone będą do dnia 19 listopada 2009r. tj. 2 lata od wejścia w życie, cytowanej na wstępie informacji, ustawy.

Piłkarskie Euro 2012, pływackie mistrzostwa, turystyka pielgrzymkowa

Aquapark ma też regionalne ambicje

Jak wiadomo Gmina Polkowice zabiega o to, aby być ośrodkiem pobytowym i treningowym dla jednego z zespołów uczestniczących w mistrzostwach Euro 2012. Nie ulega wątpliwości, że wówczas nasz Aquapark byłby jednym z kluczowych miejsc, gdzie piłkarze relaksowali by się, leczyli drobne urazy i nabierali sił przed kolejnymi pojedynkami.

We Wrocławiu inwestycja związana z nowym stadionem budzi ogromne zainteresowanie. Wszyscy trzymają kciuki za pełne powodzenie przedsięwzięcia. Z całą pewnością polkowiczanie, wśród których jest przecież bardzo wielu kibiców, też chcieliby kolejnego sukcesu. Miasto i gmina goszcząc piłkarzy, stałyby się jeszcze bardziej popularne w kraju i rozpoznawalne w Europie. Taka nagroda warta jest wysiłku.

Wiemy, że nasz Aquapark w regionalnej rywalizacji między dolnośląskimi ośrodkami, chcącymi gościć piłkarzy jest ogromnym atutem. Nic zatem dziwnego, że działania informacyjne i promocyjne Gminy oraz samego Aquaparku mają takie właśnie postrzeganie ugruntować. Dlatego też staramy się skutecznie przekonywać, że po 11 latach funkcjonowania i przyjęciu ponad 4,5 mln gości krajowych i zagranicznych, nasz obiekt przeżywa jakby drugą młodość. Wciąż się rozbudowuje i wzbogaca ofertę swoich usług. Niedawne przekształcenie w Regionalne Centrum Rekreacyjno-Rehabilitacyjne jest nie tylko zmianą w nazwie lecz także czytelnym symbolem rynkowej sprawności i ambicji.

Z rankingów i analiz wynika, że wciąż jesteśmy w ścisłej czołówce podobnych obiektów w kraju zaś w naszym regionie jesteśmy bodajże jedynym miejscem, w którym na tak dużą skalę skumulowane są usługi istotne dla samopoczucia, sprawności ruchowej, udoskonalenia sylwetki i poprawy

zdrowia - mówi Beata Betka Prezes Aquapark Polkowice RCRR S.A. - Szanse, które się przed nami pojawiają motywują do wzmagania starań, aby to co mamy do zaoferowania było jeszcze łatwiej dostępne dla mieszkańców regionu żeby nasi goście decydowali się u nas na pobyty dłuższe niż kilkugodzinne. Chcemy być ku satysfakcji wszystkich polkowiczanie kojarzeni z prawdziwą wizytówką Dolnego Śląska.

Nowoczesny pełnowymiarowy sportowy basen, kręgielnia, kriokomora, jaskinia solna, nowa zjeżdżalnia pontonowa - to elementy, o które w ostatnim czasie wzbogacił się polkowicki Aquapark. Ale jest jeszcze inny niezwykle istotny czynnik - ogromne doświadczenie i fachowa wiedza personelu, w tym fizykoterapeutów, rehabilitantów. Tego też zazdroszczą nam konkurenci, którzy doskonale wiedzą, że czasami muszą przecieć minąć lata, aby o zatrudnionych osobach móc powiedzieć - to najcenniejszy zasób naszej firmy.

Pamiętamy, że w Aquapark Polkowice - Regionalnym Centrum Rekreacyjno-Rehabilitacyjnym S.A. na przestrzeni lat wielokrotnie dochodziło do ciekawych wydarzeń - przyjeżdżały tam nagrywać swoje programy regionalne i ogólnopolskie telewizje (całkiem niedawno dla programu "Dzień Dobry TVN"), odbywały się przedstawienia teatralne, relaksującym się w niecce basenowej klientom wyświetlano filmy.



- Mamy rzeczywiście ogromny potencjał i różne pomysły systematycznie wcielamy w życie - kontynuuje prezes Betka. - Spodobała się na przykład inicjatywa śniadaniowych spotkań dla szefów firm, na których będą między innymi zyskiwać wiedzę jak efektywnie wypoczywać, walczyć ze stresem, zdrowo odżywiać się. Wznawiamy naukę pływania. Od maja uczestniczy w takich zajęciach ponad 645 uczniów z podstawówek, usytuowanych na terenie Związku Gmin Zagłębia Miedziowego. Na basenie sportowym odbywają się już szkolne zawody o randze regionalnej a w dalekosiężnych zamierzeniach mamy organizację sportowych imprez o randze krajowej.

Aquapark stara się reagować na zmieniające się trendy, mody. Czasami trzeba odgadywać nawet takie potrzeby, które nie są jeszcze w pełni ujawniane przez odwiedzających. Stąd na przykład przymiarki do ambitnego projektu, aby docelowo zatroszczyć się o klientów nie tylko w czasie ich pobytu w Regional-

nym Centrum Rekreacyjno-Rehabilitacyjnym lecz także zaproponować a być może nawet zorganizować im dodatkowe różnego rodzaju atrakcje w najbliższych okolicach. Nadziejom tym ma pomóc sprostać Centrum Informacji Turystycznej. Zaczyna właśnie swoje funkcjonowanie na terenie obiektu.

Polkowicki Aquapark usytuowany jest w bezpośrednim sąsiedztwie jednego z krajowych odcinków słynnego szlaku św. Jakuba, który biegnie przez

część Europy aż do Santiago de Compostela w Hiszpanii. Bardzo blisko jest od nas też do znanego sanktuarium Maryjnego w Grodowcu. Pielgrzymi byłiby oczywiście mile widziani w Regionalnym Centrum Rekreacyjno-Rehabilitacyjnym. Powstają w tym zakresie wstępne projekty.

Materiał przygotowany przez Aquapark

Słodkie wakacje

w Aqua Hotelu
lipiec-sierpień 2009

ZAPRASZAMY DO OGRÓDKA HOTELOWEGO

Lato

w Aqua Hotelu
Dyskoteka
Dorosłego Człowieka:

19.06. - STARTUJEMY-ROZPOCZĘCIE LATA
04.07. - KAŻDY ŚPIEWAĆ MOŻE...KARAOKE
31.07. - LATO 80' - NAJWIEKSZE PRZEBOJE
21.08. - DYSKOTEKA PEŁNA NIESPODZIANEK
04.09. - POŻEGNANIE LATA

076 746 27 80

NOWE SOLARIUM!

PROMOCJA WAKACYJNA:

Słoneczny Poranek w Aquaparku

Przez okres wakacyjny tj. lipiec i sierpień 2009
CODZIENNIE w godzinach od 8.00 do 11.00
opalenie będzie tańsze o 10%.

PROMOCJE STAŁE:

GORĄCA ŚRODA
W każdą środę klient korzystający z solarium będzie miał 10% zniżki na opalanie.

WEEKENDOWE OPALANIE
W każdy weekend (sobota, niedziela) w godzinach od 15.00 do 18.00 zniżka na opalanie będzie wynosiła 10%.

URODZINOWE OPALANIE
Każdy klient mający w danym dniu urodziny (za okazaniem dokumentu stwierdzającego ten fakt) po wykupieniu 6 minut opalania dostaje 2 minuty gratis.

PLANOWANA PROMOCJA:
Już we wrześniu proponujemy promocję po nazwie

Punktowanie za opalanie

www.aquapark.com.pl

WAKACJE W AQUAPARKU

za niskie ceny w wakacje szalejemy !!!

SPECJALNIE NA WAKACJE
w terminie od 01.07.2009 r. do 31.08.2009 r.
AquaPark Polkowice S.A. wprowadza dla uczniów ze szkół podstawowych, gimnazjów i szkół średnich z Gminy i Powiatu Polkowickiego

PROMOCYJNE CENY:

HALA BASENOWA
od poniedziałku do piątku: 6 PLN/ godz. (godziny objęte promocją: 8.00 - 12.00)

BILARD I KRĘGIELNIA
KRĘGIELNIA: od poniedziałku do piątku: 15 PLN/ tor/ godz. (godziny objęte promocją: 10.00 - 14.30)
BILARD: od poniedziałku do piątku: 5 PLN/ stół/ godz. (godziny objęte promocją: 10.00 - 14.30)

W okresie wakacyjnym Kręgielnia i Bilard będą otwarte:
od poniedziałku do piątku w godz. 10.00 do 22.00

WAKACYJNE PROMOCJE:

PROMOCJA DLA STUDENTÓW
STUDENCKIE CZWARTKI
W każdy czwartek każdy student (za okazaniem ważnej legitymacji studenckiej oraz studenci Uniwersytetu Trzaski Wielki) będzie mógł skorzystać z promocji.
Przy zakupie biletu bez ograniczeń czasowych - 30% zniżki na korzystanie z sauny

PROMOCJA DLA 3 - OSOBOWEJ RODZINY W WEEKEND
WEEKENDOWA TRÓJKA
W każdy weekend rodzina trzyosobowa (2 osoby dorosłe i jedno dziecko od 3 do 18 lat) będzie mogła skorzystać ze specjalnej promocji.
Dla osoby dorosłej - bilet ulgowy, dziecko - bilet normalny

www.aquapark.com.pl

Wygłuszamy Polkowice

Ekrany akustyczne staną wzdłuż drogi krajowej nr 3. Mają za zadanie zabezpieczyć przed hałasem mieszkańców osiedla Sienkiewicza oraz działkowiczów, działek przy ulicy Kopalnianej, jak i Przemysłowej.

Ekrany powstaną przy stadionie i działkach, po dwóch stronach krajowej nr 3, aż do sklepu Biedronka przy ulicy Ogrodowej. Kolejny odcinek ekranów zostanie postawiony na wysokości PCUZ, w kierunku Głogowa, aż do działek za skrzyżowaniem z ulicą Przemysłową. Łączna długość ekranów będzie wynosić 1,8 km.

Prace odbywać się będą w dwóch etapach. Pierwszy etap to wykonanie projektu oraz uzyskanie pozwolenia na budowę, drugi etap to realizacja in-



westycji. Szacowany łączny czas realizacji obu etapów wynosić będzie około 10 miesięcy. Obecnie przetarg jest na etapie rozstrzygnięcia. Po zakończeniu procedury przetargowej będą znane koszty wykonania ekranów.

Miejsce postawienia ekranów akustycznych zostało wybrane po prze-

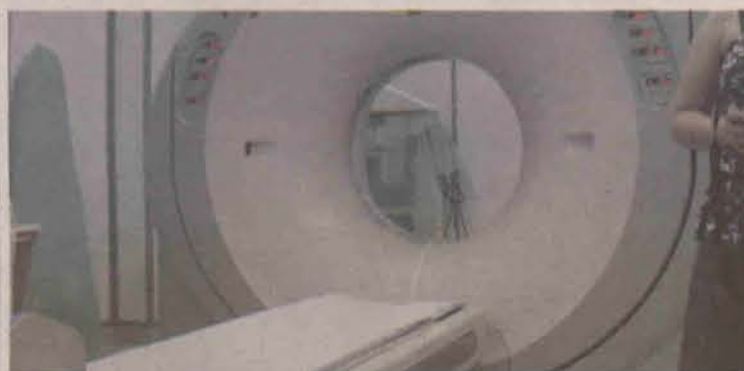
prowadzeniu badań pomiaru hałasu. Na tej podstawie określono wielkość, rodzaj materiału i wysokość ekranów. W przypadku rozbudowy Nowych Polkowic niewykłuczone jest, że i tam z czasem staną ekrany akustyczne.

OS

Dobra wiadomość dla pacjentów

Pracownię Tomografii Komputerowej uruchomiono w lubińskim szpitalu przy ulicy Bema. Pacjenci, po trzymiesięcznej przerwie spowodowanej awarią tomografu, mogą znów badać się w szpitalu powiatowym.

Nowe urządzenie jest 40-rzędowe, co oznacza, że jest jednym z najnowocześniejszych w kraju. Pozwala wykonywać wszelkie badania dia-



gnostyczne. Urządzenie w bardzo krótkim czasie pozwala zdiagnozować pacjenta. Miesięcznie w szpitalu wykonuje się ok. 380-450 badań tomograficznych.

Urządzenie kosztowało 2,5 mln zł.

Szpital, który jeszcze w ubiegłym roku miał 20 mln długu, po oddłużeniu inwestuje w rozwój. W przyszłym roku rozpocznie się budowa Szpitalnego Oddziału Ratunkowego z ładowiskiem dla śmigłowców.

OS

OGŁOSZENIE

KAPITAŁ LUDZKI
NARODOWA STRATEGIA ROZWOJU

UMIA EUROPEJSKA
FUNDUSZ SPOŁECZNY

Gmina Polkowice ogłasza, iż do dnia 10 września 2009 r. trwa nabór uczestników do II edycji projektu pn. „POMYSŁ NA BIZNES = WŁASNA FIRMA” w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki

Projekt jest skierowany do osób fizycznych, mieszkających w gminie Polkowice i zamierzających rozpocząć prowadzenie działalności gospodarczej.

Grupa beneficjentów:

- osoby pozostające bez zatrudnienia zamierzające podjąć zatrudnienie w zawodach pozarolniczych (wieloletnich z praktyką młodą i zieloną);
- osoby po 45 roku życia;
- osoby pozostające bez zatrudnienia przez okres co najmniej kolejnych 12 miesięcy w ciągu ostatnich 2 lat;
- osoby (w tym zwłaszcza powracające z urlopu) niepełnosprawne, które nie znalazły na rynku pracy po przerwie związanej z urlopem lub wychowaniem dzieci).

REKRUTACJA UCZESTNIKÓW II EDYCJI KOŃCZY SIĘ 10 WRZEŚNIA 2009 ROKU!
Jakiś czas pozostał na decyzje, więc udział w naszym projekcie.

Informacje o projekcie:
Biuro Projektu „POMYSŁ NA BIZNES = WŁASNA FIRMA”
Urząd Gminy Polkowice, Rynek 2, pok. nr 5, tel. 094 493 333 lub (079) 84-74-145.

Godziny urzędowania:
poniedziałek - piątek
od 8.00 do 16.00

Tropem naszych redakcyjnych interwencji

Hodowlany nie zaraża

Po artykule „Gołębie serce” niektórzy mieszkańcy w obawie przed salmonellozą zaczęli domagać się od hodowców gołębi przenosin w inne miejsca. Niepotrzebnie. Gołębie hodowlane są szczepione, a więc nie przenoszą chorób.

Tekst, na który powołują się oponenci hodowców (GP nr 14 z 16.07.2009) odnosił się wyłącznie do gołębi dzikich. Nie dotyczył gołębi hodowlanych, na właścicieli których prawo nakłada obowiązek ich szczepienia przeciwko kilku chorobom odzwierzęcym, m. in. salmonellozie. Dlatego przebywanie w pobliżu takich gołębi niczym nie grozi. Pozostaje jednak pytanie jak rozpoznać gołębia pocztowego, takiego z hodowli, od gołębia dzikiego, okupującego nasze skwery? Robert Zasadni, prezes polkowickiej sekcji Polskiego Związku Hodowców Gołębi Poczty, mówi, że najprościej rozpoznać gołębia po obrączce, lub jej braku. - Każdy gołąb pocztowy, pochodzący z hodowli, ma na jednej z nóg specjalną obrączkę. Na niej zapisane są wszystkie informacje, po których możemy dojść do jego właściciela -

wyjaśnia Robert Zasadni. Nie zdarza się, aby dziki gołąb miał na sobie obrączkę. Chyba, że zostanie przygarnięty przez hodowców do gołębnika. Ale wtedy musi wcześniej przejść drobiazgowo badania i zostać zaszczepiony w ramach gołębiego Programu Ochrony Zdrowia. Informacje o tym, że gołębie (dzikie!) mogą zarażać ludzi chorobami układu pokarmowego, uderzyła rykoszetem właśnie w hodowców gołębi. Dlatego poculi się w obowiązku wyjaśnić naszym Czytelnikom, że ich gołębie różnią się zasadniczo od gołębi dzikich. Po pierwsze nie potrzebują dokarmiania przez przypadkowych ludzi, a po drugie - nie przenoszą żadnych chorób zakaźnych. - Bardzo dbamy o swoich podopiecznych. Żaden miłośnik gołębi nie pozwoli na zaniedbania zdrowotne u swoich ptaków - zapewnia Ro-

bert Zasadni. Gołąb pocztowy musi być zdrowy, bo jego podstawową funkcją jest „sportowy tryb życia”, a mówiąc poważnie - pokonywanie w możliwie najkrótszym czasie ogromnych odległości. W zawodach tego typu biorą także udział gołębie wyhodowane w Polkowicach, i to z dużymi sukcesami. W celu jeszcze większej promocji tego sportu wśród polkowickich członków PZHGP powstało Stowarzyszenie Hodowców i Miłośników Gołębi Poczty „Tornado”. Stowarzyszenie nie ma jeszcze swojego stałego lokum. Jednak nawet to, które obecnie zajmuje, jest bojkotowane przez mieszkańców sąsiednich domów - właśnie w obawie przed chorobami odzwierzęcymi. Jak się okazuje, zupełnie niepotrzebnie.

Roman Tomczak

Dolnośląska Wyższa Szkoła Przedsiębiorczości i Techniki w Polkowicach

BEZPŁATNE STUDIA DZIENNE NA 1 ROKU

MECHATRONIKA
3,5 roczne studia inżynierskie z praktyką zawodową

INFORMATYKA
3,5 roczne studia inżynierskie z praktyką zawodową
Specjalności:
systemy i sieci komputerowe
programowanie układów mechatronicznych

STUDIA DZIENNE I ZAOCZNE W KIERUNKACH:

STOSUNKI MIĘDZYNARODOWE
3 letnie studia licencjackie z praktyką zawodową
Specjalności: międzynarodowa polityka społeczna **NOWOŚĆ**
międzynarodowe stosunki polityczne, międzynarodowe stosunki gospodarcze

NAJNIŻSZE CZESNE W POLSCE!

Termin składania podań:
1 czerwca - 30 września 2009 roku

DWSPiT, ul. Skalniów 6b
Polkowice, tel. 076 746 53 53

Decyzja o przyjęciu i finansowanie przez Gminę i Powiat Polkowicki

Polkowice
Gmina i Powiat

www.dwspit.pl

GÓRNIK POLKOWICE - JESIEŃ 2009



Górny rząd od lewej: Łukasz Sierpina, Zbigniew Grzybowski, Adam Kliman, Piotr Wójcik (kierownik drużyny), Maciej Sobon, Rafał Świat, Paweł Kaźmierczak, Kamil Paprocki, Tomasz Wójcik, Krzysztof Smoliński, Michał Mróz, Dawid Waclawczyk, Petr Pokorny.
Środkowy rząd: Piotr Wójcik (kierownik drużyny), Maciej Sobon, Rafał Świat, Paweł Kaźmierczak, Kamil Paprocki, Tomasz Wójcik, Krzysztof Smoliński, Michał Mróz, Dawid Waclawczyk, Petr Pokorny.
Dolny rząd: Paweł Żmudziński, Damian Aldas, Krzysztof Osiński (trener bramkarzy), Dariusz Wójcik (I trener), Bartłomiej Majewski (II trener), Kamil Waclawczyk, Wojciech Olszowski.

Górny rząd od lewej: Łukasz Sierpina, Zbigniew Grzybowski, Adam Kliman, Piotr Wójcik (kierownik drużyny), Maciej Sobon, Rafał Świat, Paweł Kaźmierczak, Kamil Paprocki, Tomasz Wójcik, Krzysztof Smoliński, Michał Mróz, Dawid Waclawczyk, Petr Pokorny.
Środkowy rząd: Piotr Wójcik (kierownik drużyny), Maciej Sobon, Rafał Świat, Paweł Kaźmierczak, Kamil Paprocki, Tomasz Wójcik, Krzysztof Smoliński, Michał Mróz, Dawid Waclawczyk, Petr Pokorny.
Dolny rząd: Paweł Żmudziński, Damian Aldas, Krzysztof Osiński (trener bramkarzy), Dariusz Wójcik (I trener), Bartłomiej Majewski (II trener), Kamil Waclawczyk, Wojciech Olszowski.

Rozmowa z ROBERTEM "MYCĄ" KOWALSKIM, wokalistą zespołu DeLuzers

Chodzi o dobrą zabawę

- Macie dość ciekawą nazwę. Jak ona powstała?

- Gdy zdecydowaliśmy się na założenie zespołu dość długo zastanawialiśmy się nad najlepszą nazwą. Jej wymyślenie nie jest prostą sprawą, a przecież to bardzo ważny element działalności każdej grupy. Postanowiliśmy zorganizować spotkanie i wspólnie pomyśleć nad jak najlepszą nazwą. Każdy rzucał pomysły, ale jakoś żaden z nich nie był na tyle oryginalny, by zyskać akceptację wszystkich. Tak było aż do momentu, gdy nasz gitarzysta Maciek Meller zaproponował nazwę DeLuzers. To taka kombinacja angielsko-polska. Po polsku znaczy "luzaki", a po angielsku "przegran". Spodobalo nam się od razu.

- Gracie wyłącznie znane kawałki, znanych kapel. Hitów jest na tyle dużo, że nie sposób wykonywać wszystkich. W jaki sposób dobieracie repertuar?

- Początkowo dobierając repertuar kolejnych występów, kierowaliśmy się przede wszystkim własnymi preferencjami muzycznymi. Stąd też pojawiała się wiele trudnych technicznie utworów. Graliśmy sporo kawałków Marillion, bo to zespół, który akurat ja bardzo lubię. Potem jednak okazało się, że nasze gusta muzyczne niekoniecznie pokrywają się z tym, co lubią nasi słuchacze. I tak zaczęliśmy kierować się przede wszystkim, tym by zaspokoić

ich gusta. To oni decydują o tym, co gramy na koncertach, bo przecież jesteśmy po to, by oni dobrze się bawili.

- Podczas koncertu w Polkowicach padał deszcz, było niewiele ludzi, ale potrafiłście rozbawić nieliczną publiczność...

- Dla nas naprawdę nie ma znaczenia, ile ludzi przyszło na koncert. Zawsze staraliśmy się grać najlepiej jak potrafimy, bo nawet jeżeli przyjdzie kilka osób, to przecież po to, by wysłuchać fajnej muzyki i dobrze się bawić. W tym roku mamy wyjątkowego pecha do pogody. Na większości naszych koncertów jest zimno i pada deszcz. Zdążyliśmy się do tego przyzwyczaić. W takich warunkach trudno o dużą publiczność, ale z drugiej strony takie koncerty zapadają w pamięć.

- Przyznasz jednak, że trudno jest wyzwoić w sobie entuzjazm do grania przy publiczności kilkunastoosobowej?

- Na pewno łatwiej się gra dla dużej widowni. Wówczas entuzjazm jest większy. Choć z drugiej strony ważna jest nie ilość a jakość. Czasami kilkanaście osób potrafi wytworzyć atmosferę lepszą niż setki, czy tysiące. My, jako zawodowi muzycy staraliśmy się grać tak samo, niezależnie od tego, ile osób nas słucha.

Rozmawiał: Konrad Kaptur



Pomimo rześkich opadów pod sceną bawiło się kilkunastu polkowiczian

Deszczowe Lato Kulturalne

- W tym roku pogoda często płata nam figle. Przyzwyczailiśmy się do grania w deszczu i zimnie - mówił Robert "Myca" Kowalski z zespołu DeLuzers, który wystąpił na zakończenie drugiego spotkania w ramach Polkowickiego Lata Kulturalnego.



Zespół DeLuzers pojawił się na scenie jako ostatni.

W sobotę, 18 lipca od samego rana nad Polkowicami zbierały się ciemne chmury zwiastujące nieuchronne nadejście ulewy. Strugi deszczu zalały nasze miasto po raz pierwszy około godziny 15, czyli przed rozpoczęciem imprez w amfiteatrze. Potem opady na chwilę odpuściły, by wrócić ze zdwojoną mocą po około kwadransie. Mocniej lub słabiej lało już do samej nocy. Wobec wyjątkowo niesprzyjającej aury liczba widzów, którzy zdecydowali się przyjść do amfiteatru nie powalała na kolana. Na spektaklu dla dzieci w wykonaniu Teatru Qfer z Poznania było ich około 30, na kabaretach "Czesauf" oraz "Słuchajcie" blisko 50. Siedzącym pod parasolami widzom należą się słowa uznania za to, że ulewa nie była dla nich przeszkodą, a dobrą zabawą okazała się wystarczającą motywacją, by pokonać lenistwo, które zapewne podpowiadało, że lepiej zostać w domu. Ci,

którzy pomimo niesprzyjających okoliczności do amfiteatru przyszli, na pewno nie żalują. Kabaretowe skecze ociekały bowiem ironią, wobec której jedyną uzasadnioną reakcją był śmiech. Z kolei wieńczący drugie spotkanie w ramach Polkowickiego Lata Kulturalnego koncert grupy DeLuzers był wycieczką po wielkich przebojach popowych oraz rockowych. Mogliśmy usłyszeć między innymi kawałki autorstwa Bon Jovi, czy też grupy Dire Straits. Trwający ponad godzinę koncert na tyle rozpalil widzów, że część z nich nie zważając na padający deszcz rozpoczęła zabawę pod sceną. Zaplanowanej na godzinę 22.30 plenerowej projekcji filmu "1408" nie było, bo o ile koncert w deszczu ma w sobie pewien urok, to oglądanie filmu w takich samych warunkach już niekoniecznie. Sobotnie wydarzenia w ramach Polkowickiego Lata Kulturalnego zostaną na

pewno zapamiętane na długo przez nielicznych widzów. Paradoksalnie, duża w tym zasługa deszczu.

Kolejne imprezy w ramach Polkowickiego Lata Kulturalnego już w najbliższą sobotę. Szczegółowy plan w ramce.

Konrad Kaptur

POLKOWICKIE LATO KULTURALNE - 1 SIERPNIA

godz. 16.00 - FESTYN POLICYJNY

godz. 17.00 - "KONGO I BONGO"

spektakl dla dzieci w wykonaniu Teatru na Bruku z Wrocławia

godz. 18.00 - GRUPA ROGALA - koncert legendarnej zielonogórskiej formacji country

godz. 19.00 - BABECZKI Z

RODZYNKIEM

cabaret

godz. 21.00 - TOMQ

» JESTEM, WIĘC PISZĘ

Mój jedyny raz z Mistrzem, czyli kwadrans szczęścia

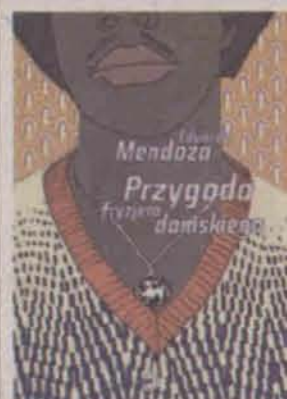
Przemijanie jest istotą bytu, naturalną kolejnością rzeczy. Przemijają epoki, odchodzą ludzie. Świat nie znosi stagnacji. Pogodzenie się z tym to pierwszy krok na drodze ku zrozumieniu zmienności - esencji życia. Wydaje mi się, że to rozumiem. A jednak niezwykle trudno jest się pogodzić z tym, że ci, których szanujemy, podziwiamy odchodzą. Tym bardziej, gdy dane nam było spotkać się z nimi osobiście, zamienić kilka słów, wysłuchać paru życiowych prawd odsłaniających kurtyne niejasności. Ostatnio polski teatr i film poniósł wielką stratę - odszedł Zbigniew Zapasiewicz - artysta niezwykle, traktujący bycie aktorem jak społeczną misję, do każdej z ról podchodzący z troską o najdrobniejsze nawet detale, traktujący swoją pracę niezwykle serio. "Teatr jest z założenia instytucją nie serio, więc należy ją traktować potwornie poważnie. Inaczej trzeba podcho-

dzić do życia, które jest zjawiskiem bardzo serio. W związku z tym można je traktować z dużym dystansem" - takie słowa usłyszałem w czasie mojej jedynej rozmowy z Nim. Miała ona miejsce dokładnie 9 marca, czyli nieco ponad cztery miesiące temu, podczas tegorocznej edycji Polkowickich Dni Teatru. Mistrz przyjechał do Polkowic wspólnie z inną ikoną polskiego teatru Franciszkiem Pieczką. Wystawili sztukę "Radośni chłopcy". Miałem przeprowadzić wywiady z obydwoma Panami. Czekać na zapleczu nerwowo przechadzałem się to w jedną, to w drugą stronę układając sobie w głowie scenariusz rozmowy. Ekscytację mieszaną z olbrzymią ciekawością przyprowadziła szczypota niepewności zapamiętałem na długo. Towarzyszy mi ona zawsze przed wywiadami z ludźmi, którzy są dla mnie ważni, których szanuję i podziwiam. Wszelkie obawy mi-

nęły wraz z pierwszym zdaniem wypowiedzianym przez Niego. Choć nie miał za wiele czasu, bo spektakl miał się rozpocząć za jakieś pół godziny, więc poświęcił mi około kwadransu. Potrafił w tym krótkim czasie sprawić, że czułem się w Jego towarzystwie dobrze. Płynęły gdzieś niepewność, obawa. Ustąpiły miejsca ciekawości. Chłonałem każde słowo, bo przecież niezbyt często zdarza mi się rozmawiać z człowiekiem tak doświadczonym i mądrym. Podczas tej krótkiej rozmowy zrozumiałem, że niezależnie od tego, czego podejmujemy się w życiu trzeba to robić możliwie najlepiej, troszcząc się o najdrobniejsze detale. Niezmiennie żałuję, że nie usłyszę już z Jego ust żadnej maksymy. Z drugiej strony dziękuję za to, że dane mi było spędzić w Jego towarzystwie te 15 minut.

Konrad Kaptur

» BIBLIOTEKA POLECA



"Przygoda fryzjera damskiego"

EDUARDO MENDOZA

Główny bohater i zarazem narrator powieści to odznaczający się niepospolitym intelektem lump i - wedle jego własnej definicji - „element przestępczy”. Kiedy wreszcie postanawia

zerwać z kryminalną przeszłością i podejmuje pracę w obskurnym zakładzie fryzjerskim, poznaje kobietę, która składa mu pewną zaskakującą propozycję...

Strona biblioteki: <http://www.mgbp.pl>

Ogłoszenia drobne

KUPIĘ

Kupię działkę budowlaną w Polkowicach lub okolicy.
Tel. 519 502 450
OD/5/15/09

Kupię książki do Gimnazjum nr 1, klasa III.
Tel. 076 845 48 00, 508 054 471
OD/6/15/09

Odkupię książki do kl. I Technikum Informatyczne w Polkowicach.
Tel. 784 005 208
OD/7/15/09

SPRZEDAM

Sprzedam 11-arową działkę w Moskorzynie - media przy działce.
Tel. 781 237 363, 606 256 838
OD/11/15/09

Sprzedam 2 gry do PS 3 cena za sztukę 40 zł.
Tel. 691 200 917
OD/12/15/09

Sprzedam Daewoo Tico, rok 1999r, przebieg 109 tys., kolor zielony metalik. Cena do uzgodnienia.
Tel. 785 954 569 lub 669 405 624
OD/13/15/09

Sprzedam deski modrzewiowe niesuszone. Miejscowość Biedzychowa.
Tel. 662 020 423
OD/14/15/09

Sprzedam dom mieszkalny wraz z budynkami gospodarczymi na działce o pow. 60 arów przy ul. Chocianowskiej w Polkowicach.
Tel. 665 992 312
OD/15/15/09

Sprzedam dom w Przemkowie.
Tel. 076 831 98 61
OD/16/15/09

Sprzedam DVD, stan bardzo dobry, odtwarza DIVIX - polskie napisy. Cena 80 zł
Tel. 691 200 917
OD/17/15/09

Sprzedam dwie działki budowlane w Sobinie przy ul. Orlej 11 i 12 arów.
Tel. 784 055 788
OD/18/15/09

Sprzedam działkę budowlaną 16 arów w Parchowie 7 km od Polkowic na "mini-osiedlu" pod lasem. Cena 64 tys. zł.
Tel. (076) 818 54 71, 601 655 049
OD/19/15/09

Sprzedam działkę budowlaną inwestycyjno-usługową o pow. 213 m2 przy ul. Korczaka.
Tel. 665 992 312
OD/20/15/09

Sprzedam działkę budowlaną w Przemkowie, 10 arów. Cena 45 tys. zł, do negocjacji.
Tel. 665 073 559
OD/21/15/09

Sprzedam działkę budowlaną, 10 arów w Suchej Górze przy ulicy Leśnej.
Tel. 076 847 92 48
OD/22/15/09

Sprzedam działkę budowlaną, 39 arów, w miejscowości Gaiki, dobrze położona, blisko lasu.
Tel. 794 221 773
OD/23/15/09

Sprzedam działkę budowlaną, ogrodzoną, o pow. 10 arów w Komornikach.
Tel. 605 976 722
OD/24/15/09

Sprzedam działkę ogrodową na ROD "Barbarka", altana, studnia, prąd, zadba-na.
Tel. 519 502 450
OD/25/15/09

Sprzedam działkę rekreacyjną nr 443 POD "Relaks", ul. 11 - Lutego. Atrakcyjnie zagospodarowana.
Tel. 601 94 67 69
OD/26/15/09

Sprzedam działkę, o pow. 34 arów w Moskorzynie. Niedrogo.
Tel. 608 784 802
OD/27/15/09

Sprzedam działki budowlane 10 arów i 13 arów przy ul. Przemkowskiej w Polkowicach.
Tel. 665 992 312
OD/28/15/09

Sprzedam działki budowlane 10 i 15 arów w Klebanowicach (kolo Radwanic), bezpośredni dojazd do drogi asfaltowej, media, energia elektryczna, telefon i woda przy działce.
Tel. 608 398 432
OD/29/15/09

Sprzedam działki budowlane w Parchowie. Cena do uzgodnienia.
Tel. 788 216 151
OD/30/15/09

Sprzedam działki budowlane w Sobinie.
Tel. 0 501 545 311
OD/31/15/09

Sprzedam encyklopedię.
Tel. 518 384 291 po godz.20
OD/32/15/09

Sprzedam komplet nowych książek, nie zniszczonych (rok używanych) do I kl. LO. Cena kompletu 150 zł.
Tel. 076 847 51 74
OD/33/15/09

Sprzedam kompletny projekt domu firmy Archon, dom "W rododendronach 2". Cena 1400 zł.
Tel. 661 894 740
OD/34/15/09

Sprzedam książki do II klasy gimnazjum.
Tel. 691 200 917
OD/35/15/09

Sprzedam kuchenkę gazowo-elektryczną, czteropalmową w bardzo dobrym stanie. Cena 200zł.
Tel. 665 992 312
OD/36/15/09

Sprzedam mieszkanie 2-pokojowe, 38,9 m2, II p., przy ul. Kolejowej. Możliwość zakupu razem z garażem.
Tel. 607 256 606
OD/37/15/09

Sprzedam mieszkanie 2-pokojowe, pow. 42m2 z balkonem, na III piętrze przy ul. 3 Maja w Polkowicach. Cena do uzgodnienia. Dzwonić po godz. 16.00.
Tel. 503 035 862
OD/38/15/09

Sprzedam mieszkanie 28 m2 przy ulicy Kmicica. IV piętro, nowe okna PCV, częściowoumeblowane, cena do uzgodnienia.
Tel. 608 731 353 lub 608 731 408
OD/39/15/09

Sprzedam mieszkanie 72 m2, po remoncie przy ul. Skalników, I p.
Tel. 661 431 562, 723 677 799
OD/40/15/09

Sprzedam mieszkanie dwupokojowe przy ulicy Wojska Polskiego, 44 m2, cena 99 tys. zł

Tel. 600 734 124
OD/41/15/09

Sprzedam mieszkanie przy ulicy Górników, 38, 9 m2, 2 pokoje, do zamieszkania za rok. Cena 150 tys. zł
Tel. 609 143 057
OD/42/15/09

Sprzedam mieszkanie w Chocianowie, 3 pokoje, 63 m2, po remoncie, II p.
Tel. 668 961 334
OD/43/15/09

Sprzedam mieszkanie w Chocianowie, 74 m2, do zamieszkania od września, 4-pokojowe, nowe budownictwo w rynku.
Tel. 603 594 642
OD/44/15/09

Sprzedam mieszkanie w Polkowicach przy ul. 11-go Lutego 3, parter, 45m2, połączony balkon, duża kuchnia, częściowy remont. Cena 145 tys. zł. (do negocjacji).
Tel. 601 055 842
OD/45/15/09

Sprzedam mieszkanie własnościowe 2-pokojowe, o pow. 50,6m2, na II piętrze, przy ul. Legnickiej w Polkowicach.
Tel. 691 075 133
OD/46/15/09

Sprzedam mieszkanie własnościowe, 2-pokojowe z balkonem w Polkowicach, pow. 47,4 m2 (wymieniona okna na plastikowe, w pokojach panele i gładź, osobno łazienka i ubikacja). Cena do negocjacji.
Tel. 692 817 759
OD/47/15/09

Sprzedam mieszkanie, o pow. 47,3 m2, II p., blok czteropiętrowy przy ul. Skalników.
Tel. 666 898 041
OD/48/15/09

Sprzedam różne sypialnie dębowe. Cena do uzgodnienia.
Tel. 609 876 130
OD/49/15/09

Sprzedam samochód VW Golf III kombi, 1997, 218 tys. km, 1,9 TDI, czarny. Cena 10 tys. zł - do negocjacji.
Tel. 608 315 599
OD/50/15/09

Sprzedam telewizor wraz ze stolikiem firmy Sony, model KV-32FQ750, 100 Hz z płaskim kineskopem. Przekątna ekranu wynosi 32 cale. Cena do negocjacji.
Tel. 605 447 134
OD/51/15/09

USŁUGI

BHP i ochrona przeciwpożarowa.
Tel. 501 222 534
OD/52/15/09

Cyklinowanie, układanie podłóg parkietów.
Tel. 501 829 118
OD/53/15/09

Czyszczenie dywanów, wykładzin, tapicerki pokojowej i samochodowej.
Tel. 76845 05 43 lub 604 123 637
OD/54/15/09

Firma budowlana oferuje usługi: więźby dachowe, pokrycia dachowe - wieloletnie doświadczenie, gwarancja.
Tel. 665 073 559
OD/56/15/09

Geometria komputerowa, mechanika pojazdowa (wymiana pasków rozrządu, naprawa silników, układy zawieszenia, itd.) serwis ogumienia. Polkowice, ul. Sucharskiego 5.
Tel. 76847 93 78
OD/57/15/09

Kasacja pojazdów. Wydajemy zaświadczenia do wydziału komunikacji i firm ubezpieczeniowych. Bezpłatny transport na terenie całego Dolnego Śląska. Wszystkie czynności zaitwamy na miejscu.
Tel. 601 224 206
OD/58/15/09

Kompleksowe wykonczenia wnętrz. Inst. elektryczne, wod-kan, płyty k/g, szpachlowanie, kładzenie paneli podłogowych.

Tel. 514 083 939
OD/59/15/09

Masaż leczniczy, Polkowice, ul. Legnicka 9, rejestracja telefoniczna, wizyty domowe.
Tel. 782 270 574
OD/60/15/09

Naprawy pojazdów bieżące i remonty, wymiana oleju, części zamienne, komputerowa diagnostyka silnika, elektromechanika. Polkowice, ul. Dąbrowskiego 25 (teren piekarni).
Tel. 601 923 365
OD/61/15/09

Organizujemy imprezy okolicznościowe, zapewniamy nieskie ceny, menu według życzeń klienta. Lokal przy ul. Skalników.
Tel. 506 050 724
OD/62/15/09

Przyjmę zlecenie na wykonczenia. Układanie kafelków, malowanie, montaż sufitów podwieszanych, budowę ścianek, montaż drzwi, układanie paneli, instalacje hydrauliczne i elektryczne.
Tel. 781 966 879
OD/63/15/09

Remonty. Szybko, solidnie. Gładzie, tynki, panele, malowanie, glazura, itp.
Tel. 785 415 177
OD/64/15/09

Strony internetowe. Usługi informatyczne u klienta z dojazdem.
Tel. 508 241 122
OD/65/15/09

Usługi krawieckie na Ratowników 1. Zapraszam.
Tel. 666 711 979
OD/66/15/09

Usługi krawieckie, szycie na miarę, przeróbki.
Tel. 076 845 48 00, 508 054 471
OD/67/15/09

Usługi ogólnobudowlane. Murowanie, roboty żelbetowe, gładzie gipsowe, malowanie, płyty g. kartonowe.
Tel. 885 874 502
OD/68/15/09

Usługi transportowe. Przewóz pojazdów i towarów do 1800kg.
Tel. 601 224 206
OD/69/15/09

Wiercenie studni.
Tel. 609 680 048
OD/70/15/09

PRACA

Aqua Hotel S.A. zatrudni Recepcjonistkę. Praca na terenie Polkowic. Wynagrodzenie do 1500 zł brutto. Kontakt: Aqua Hotel S.A. ul. Młyńska 6, e-mail: biuro@aquahotel.pl
Tel. (076) 74 62 888
OD/8/15/09

Podjęm pracę jako kierowca kat. C na terenie Polkowic i okolic.
Tel. 608 835 199
OD/9/15/09

Zatrudnię opiekunkę do półtorarocznego chłopca. Ul. Dąbrowskiego.
Tel. 609 647 251
OD/10/15/09

WYNAJME

Mam do wynajęcia pokoje dla firm.
Tel. 505 741 735
OD/71/15/09

Pokoje do wynajęcia w Świnoujściu. 25-30 zł/osoba (w zależności od terminu).
Tel. 502 181 502 lub 091/322 34 58
OD/72/15/09

Posiadam do wynajęcia mieszkanie 2-pokojowe w Polkowicach, przy ul. Śluzetuskiego, na dłuższy okres.
Tel. 603 639 348
OD/73/15/09

Posiadam pokój do wynajęcia.
Tel. 665 091 084
OD/74/15/09

Poszukuję 2-pokojowego mieszkania do wynajęcia w Polkowicach.
Tel. 500 454 895
OD/75/15/09

Poszukuję do wynajęcia pokój lub kawalerkę w Polkowicach na miesiąc - sierpień.
Tel. 513 585 933
OD/76/15/09

ZAMIENIĘ

Zamienię mieszkanie lokatorskie spółdzielcze przy ul. Skalników w bloku 4-piętrowym, pow. 58,48 m2, 2 pokoje, duży hol z możliwością przerobienia na pokój, łazienka, wc, duży balkon. Na mniejsze do 45 m2, 2 pokoje do 3 piętra, na os. Gwarków.
Tel. 076 845 44 27
OD/77/15/09

Zamienię mieszkanie własnościowo spółdzielcze 5 pokojowe, po remoncie, o pow. 85,98 m2, na dftu lub trzy pokojowe o pow. powyżej 50 m2 w Polkowicach.
Tel. 604 409 649
OD/78/15/09

INNE

Korepetycje z języka angielskiego.
Tel. 665 930 926
OD/1/15/09

Korepetycje z matematyki dla uczniów ze szkoły podstawowej, liceum i dla studentów. Pomoc przy psaniu prac licencjackich i magisterskich.
Tel. 76846 71 49 lub 696 085 911
OD/2/15/09

Nowo otwarty gabinet protetyki sluchu przy ulicy Skalników 48 przeprowadza bezpłatne badania sluchu.
Tel. 076 845 20 53
OD/3/15/09

Ochudzenie. Chcesz schudnąć? Zadzwoń!
Tel. 605 490 469
OD/4/15/09

OGŁOSZENIE

Gminna Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych w Polkowicach ma swoją siedzibę w Polkowickim Centrum Usług Zdrowotnych ul. Kardynała Bolesława Kominka 7 w pokoju nr 149 (I piętro), tel. 076-746-08-74 posiedzenia Komisji odbywają się w dniach:
5 sierpnia, 9 września, 7 października, 4 listopada 2009 r.
w godz. 16.00 do 17.00
Korespondencję należy kierować na adres:
59-100 Polkowice, ul. Rynek 1.
W związku z powyższym ewentualne uwagi i zapytania proszę kierować na adres Komisji lub pocztę e-mail b.pulawska@ops.polkowice.pl.

OGŁOSZENIE

Przedsiębiorstwo Gospodarki Mieszkaniowej i Komunikacji Miejskiej w Polkowicach uprzejmie informuje, iż od dnia 22 lipca 2009 roku nastąpiła zmiana siedziby Przedsiębiorstwa, dyrekcja wraz z sekretariatem, księgowością i windykacją znajdują się na ul. Małej 1 w Polkowicach, natomiast pozostałe działy, tj. administracja, zamówienia publiczne i kadry znajdują się na ul. Dąbrowskiego 2.
Zmianie uległy również nr telefonów:
- Sekretariat ul. Mała 1 - 076 817 47 20
- Administracja ul. Dąbrowskiego 2 - 076-746-79-60
Szczegółowy wykaz tel. zamieszczony jest na stronie internetowej:
www.pgmkp.polkowice.pl
Za utrudnienia przepraszamy.

KUPON NA OGŁOSZENIA DROBNE

(maksymalnie 15 słów, tylko osoby prywatne)

Treść ogłoszenia

.....

.....

.....

Data nadania

Telefon

Kino

"16 przecznic"

sensacja, Niemcy, USA 2006,
105 min. od lat 15
reż. Richard Donner, wyk.
Bruce Willis, Mos Def, David
Morse
plenerowa projekcja filmu
1 sierpnia, godz. 23.00.

Imprezy

WYDARZENIA

POLKOWICKIE LATO
KULTURALNE -
1 SIERPNIA

godz. 16.00 - FESTYN

POLICYJNY

godz. 17.00 - "KONGO I

BONGO" spektakl dla dzieci w
wykonaniu Teatr na Bruku z
Wrocławia

godz. 18.00 - GRUPA

ROGAŁA - koncert legendarnej
zielonogórskiej formacji country

godz. 19.00 - BABECZKI Z

RODZYNKIEM

kabaret

godz. 21.00 - TOMQ

1 sierpnia, Amfiteatr

WIĘCEJ WAKACJI Z CENTRUM
ANIMACJI

warsztaty dla młodzieży i dzieci w
wieku od 7 lat
zajęcia bezpłatne
Ośrodek Kultury (ul. Skalników
4, Polkowice)

BASENY KĄPIELOWE

czynne: w dni powszednie: 10.00 -
19.00, w soboty i niedziele: 10.00 -
20.00

ceny biletów: 8 zł - normalny (ca-
łodzienny), 4 zł - ulgowy (całodnio-
wy), w dni powszednie, po godz.
16.00, ceny niższe o 50%

INTERNET CAFE

Polkowickie Centrum Animacji,
ul. Skalników 4
Łącze internetowe 2 Mbit/s
pierwsza godzina: 2 zł, druga go-
dzina: 1 zł, każda kolejna: 0,50 zł
poniedziałek - piątek, godz. 13.00-
21.00

Zdrowie

AQUAPARK Polkowice S.A.

Rezerwacja: tel. 746-27-55,
fax. 746-27-60
e-mail: biuro@aquapark.com.pl
www.aquapark.com.pl
Zapraszamy:
Poniedziałek - piątek - 8:00 - 22:00
sob, niedz, i święta - 9:00 - 22:00
AquaBilard, Kregielnia
Czynne od 14:30 do 22:00, rezerwa-
cja stołów i torów 076 746 27 33

Zakład Rehabilitacji
Lecznicy NZOZ

Aqua Fitness - Centrum Odnowy
Biologicznej
Rejestracja: tel. 746-27-11,
fax. 746-27-16
e-mail:
rehabilitacja@aquapark.com.pl,
www.rehabilitacja.polkowice.pl
poniedziałek - piątek -
7.00 - 21.00,

Jaskinia solna: poniedziałek - pią-
tek - 7.00 - 21.00, sobota - 12.00 -
19.00

Przychodnia

PCUZ - ZOZ S.A.

ul. Kominka 7

Poradnia Internistyczna

i Pediatryczna

Poniedziałek - piątek

8.00 - 18.00

Sobota 8.00 - 14.00

Tel. 746 08 10, 11, 43

Nocne i świąteczne dyżury

lekarskie

Gabinet nr 32, tel. 746 08 53

Gabinet zabiegowy

poniedziałek - piątek

7.00 - 18.30

sobota, niedziela i święta

8.00 - 18.00, tel. 746 08 65

Laboratorium

tel. 746 08 69

poniedziałek - piątek

7.30 - 18.30, sobota 8.00 - 14.00

Punkt szczepień

tel. 746 08 55

poniedziałek - piątek

7.00 - 17.00

Ośrodek pomocy psychologicznej

tel. 746 08 60 poniedziałek - piątek

8.00 - 18.00

Poradnie specjalistyczne

- informacja 746 08 12

Poradnia Medycyny Pracy - tel.

746 08 61 (badania kierowców, profilaktyczne)

APTEKA "CENTRUM", TEL. 746

08 42

GRUPA AL-ANON

spotkania zamknięte: poniedziałek -

godz. 18.00

spotkania otwarte: 2-gi poniedziałek

sierpnia, października, grudnia

Ośrodek Pomocy Społecznej

ul. Lipowa 1 (piwnica), Polkowice

GRUPA REMONT

spotkania zamknięte: czwartek,

pora letnia godz. 19:00, pora zimowa

18:00

spotkania otwarte: ostatni czwar-

tek każdego miesiąca

Ośrodek Pomocy Społecznej

ul. Lipowa 1 (piwnica), Polkowice

GRUPA ASOCJACJA

spotkania w każdy poniedziałek o

godz. 18:00

spotkania otwarte w pierwszy po-

niedziałek miesiąca

Dom parafialny

ul. K.B. Kominka 1, Polkowice

Hotele

Aqua Hotel

Recepcja: tel. 746-27-00,

fax: 746-28-00

e-mail: recepcja@aquahotel.pl

www.aquahotel.pl

Szkoły językowe

Austro Consult

Kursy indywidualne, specjalistycz-
ne, intensywne dla firm i instytucji.
Język angielski, niemiecki, francuski,
rosyjski oraz polski dla cudzoziem-

ców. Profesjonalna jakość tłumaczeń
ustnych i pisemnych.

ul. Fabryczna 4, Polkowice

tel. 76/ 746 46 84,

http://www.austroconsult.pl

e-mail: austroconsult@austrocon-
sult.pl

Dolnośląska Wyższa

Szkoła Przedsiębiorczości

i Techniki w Polkowicach

ul. Skalników 6B; poniedziałek -

piątek w godz. 8-16; tel. 746 53 53;

746 53 51

Język angielski, niemiecki dla po-
czątkujących i średnio zaawansowa-
nych

Studium Języków

Obcych Mr Happy

ul. Kilińskiego 6, strona internetowa:

www.mrhappy.com.pl

Tel. 845-12-21

Język angielski, niemiecki, francu-
ski, włoski, hiszpański, rosyjski.

Czynne: od poniedziałku do
piątku, w godz. 12 - 19.

JDJ Bachalski

Polkowice, ul. Głogowska 13,

strona internetowa:

www.jdj.com.pl

Język angielski, niemiecki, francu-
ski, włoski, hiszpański, rosyjski.

Czynne: od poniedziałku do piąt-
ku - 10 - 18, wtorek także soboty -
10 - 14 Polkowice, ul. Głogowska 13

Tel. 746-24-47

Lingua Viva

ul. Kilińskiego 6, Polkowice;

tel. 845 01 90

www.linguaviva.pl

Kursy języków obcych: angielski,
niemiecki i inne języki dla dzieci,
młodzieży i dorosłych

Helen Doron

Nauka języka angielskiego dla

dzieci w wieku od 1 do 14 lat.

Tel. 846 09 33; 608 584 750

Taxi

TAXI - TELEFONY

604 302 624, 609 714 591,

605 115 249, 602 516 307, 601 271 369,

600 244 687, 609 178 014,

609 207 855

TAXI - TELEFON

ZGŁOSZENIOWY (POSTÓJ TAXI)

(076) 847 41 00

Apteki

2009.07.27-2009.08.02

Apteka "VITAFARMA PLUS"

ul. Hubala 1, Polkowice

2009.08.03-2009.08.09

Apteka "Awicenna"

ul. Browarna 14, Polkowice

2009.08.10-2009.08.16

Apteka Anna Gołębiewicz

ul. Skalników 4, Polkowice

OGŁOSZENIE

Wydział Inicjatyw Gospodarczych i Rynku Pracy Urzędu Gminy Polkowice

zaprasza wszystkie osoby bezrobotne z terenu Gminy Polkowice

do dokonania wpisu do Gminnej Bazy Danych Osób Bezrobotnych.

Wpis do Bazy jest bezpłatny i odbywa się poprzez wypełnienie ankiety

adresowanej do wszystkich zainteresowanych osób zarejestrowanych jako osoby

bezrobotne w Powiatowym Urzędzie Pracy w Polkowicach, będących jednocześnie mieszkańcami

Gminy Polkowice.

Osoby figurujące w Bazie mogą liczyć na pomoc w znalezieniu pracy.

Dane zawarte w ankiecie będą wykorzystywane w celu przedstawienia propozycji

zatrudnienia inwestorom lokującym swoje przedsiębiorstwa na terenie

Gminy Polkowice.

Informacje na temat wpisu do Bazy oraz ankiety można uzyskać

w Wydziale Inicjatyw Gospodarczych i Rynku Pracy (pok.206),

tel. 076 847-41-53

OGŁOSZENIE

"KONSULTACJE DLA PRZEDSIĘBIORCÓW

I OSÓB ZAMIERZAJĄCYCH ROZPOCZĄĆ DZIAŁALNOŚĆ GOSPODARCZĄ"

W ramach współpracy Urzędu Gminy Polkowice z Agencją Rozwoju Regionalnego "ARLEG" S.A.
uruchomiono w Urzędzie Gminy cykliczne dyżury konsultantów Agencji świadczących usługi infor-
macyjne dla przedsiębiorców i osób zamierzających rozpocząć działalność gospodarczą w zakresie:

- podejmowania, wykonywania i rezygnacji z prowadzenia działalności gospodarczej,
- możliwości uzyskania wsparcia na realizację projektów w latach 2007-2013 ze środków publicznych,
- możliwości pozyskania informacji w zakresie usług specjalistycznych

Konsultacje odbędą się w godz. 10:00 - 14:00

4 i 18 sierpnia

8 i 22 września

6 i 20 października

3 i 17 listopada

1 i 15 grudnia

Wszystkich zainteresowanych zapraszamy do siedziby Urzędu Gminy Polkowice, ul. Rynek 1,
pok.206. (tel. kontaktowy (076) 724-97-17).

OGŁOSZENIE

Wydział Inicjatyw Gospodarczych i Rynku Pracy

zaprasza wszystkich przedsiębiorców

prowadzących działalność gospodarczą na terenie gminy Polkowice, do zamieszczenia
informacji na temat swoich firm

w powszechnie dostępnej Internetowej Bazie Firm.

Zadaniem Bazy jest ułatwienie wszystkim zainteresowanym szybkiego

odnalezienia konkretnej firmy, nawiązania

z nią kontaktu, podjęcia współpracy oraz wymiany doświadczeń. Stanowi ona również
formę promocji dla polkowickich przedsiębiorców i jest jednym z instrumentów stoso-
wanych przez gminę Polkowice w celu wspierania małej i średniej przedsiębiorczości.

Wpis do Bazy jest bezpłatny, a polega na wypełnieniu specjalnie przygotowanej ankiety,
na podstawie której zamieszcza się

informacje o danym podmiocie gospodarczym. Ankiety można

pobierać w Urzędzie Gminy Polkowice w Wydziale Inicjatyw

Gospodarczych i Rynku Pracy

w pok. 203.

Baza Firm dostępna jest na stronie internetowej pod adresem

www.polkowice.pl

OGŁOSZENIE

MIESZKANIA NA SPRZEDAŻ

Polkowickie Centrum Animacji i Kultury (ul. Skalników 4) w Polkowicach
ma do sprzedania 3 mieszkania w 3 różnych częściach miasta (ul. Kilińskiego 6, ul. Głogowska 13, ul. Lipowa 1)
Wszystkie mieszkania mają powierzchnię ok. 30-40 m²

Nr klatki	tytuł lokalu	Piętro	Ilość pokoi	Powierzchnia mieszkania (m ²)	Wartość mieszkania netto (zł)	Wymagane wadum (zł)
1	4	II	2	47,35	154 361,00	4 000,00
1	7	III	1	34,34	111 948,40	3 000,00
3	6	III	1	34,34	111 948,40	3 000,00

Wszystkie mieszkania mają pełną infrastrukturę (kuchnia, łazienka, sypialnia, salon, balkon, garaż, ogród, parking, ogrzewanie centralne, klimatyzacja, telewizja kablowa, internet, itp.)

ZAPRASZAMY DO WIZYTACJI I KONSULTACJI: ul. Kilińskiego 6, pok. 206, tel. 076 724 97 17

Wszystkie informacje można uzyskać w Wydziale Inicjatyw Gospodarczych i Rynku Pracy

Decyduje kolejność zgłoszeń

OGŁOSZENIE

Dyrektor Powiatowego Ośrodka Interwencji Kryzysowej w Polkowicach Pl. Kościelny 2, zaprasza mieszkań-
ców Powiatu Polkowickiego do korzystania z bezpłatnych porad i konsultacji prowadzonych przez wysoko
wykwalifikowaną kadrę: prawnika, psychologa i pracowników socjalnych. Ośrodek dysponuje także miej-
scami noclegowymi dla osób będących w kryzysie.

Szczególne informacje uzyskać można osobiście w siedzibie Ośrodka lub pod numerem

tel. 076 745 85 85.

» PROGRAM TELEWIZJI POLKOWICE

Poniedziałek - Czwartek

Całodobowa emisja programu lokalnego

19.15 - program lokalny TV Polkowice

19.25 - lokalne wiadomości sportowe

19.30 - program wspólny telewizji lokalnych sieci TV Vectra

20.00 - 20.05 - blok planszowo - informacyjny

Emisja programu powtarzana jest co godzinę w systemie dobowym. Codziennie
przedstawiane są nowe propozycje programu lokalnego i sieci TV Vectra

Środa

Gość w studio - tuż po informacjach lokalnych - wywiady ze znanymi i interesujący-
mi osobami w Polkowicach.

Piątek

18.30 - Twoje miasto Polkowice

18.55 - blok planszowo - informacyjny

19.15 - program Bez Montażu

Sobota - Niedziela

Program Bez Montażu - przedstawiane są najważniejsze wydarzenia minionego tygo-
dnia w Polkowicach. Powtórki co godzinę w systemie dobowym.

Wszystkie programy telewizyjne można obejrzeć na bieżąco w internecie na stronie
www.tv.polkowice.pl

Biurowo Reklam i Ogłoszeń TV Polkowice, ul. K.B. Kominka 6
tel. 076 845 46 57

Pierwsze zwycięstwo w II lidze!

Od pierwszych minut inicjatywa leżała po stronie Górników. To piłkarze z Polkowic dyktowali warunki gry i zasłuzenie wygrali to spotkanie. Jednobramkowa porażka gości to najmniejszy wymiar kari, jaki mógł ich spotkać.

Już w 12. minucie meczu nasi piłkarze mogli wyjść na prowadzenie. Fantastycznym uderzeniem z dystansu popisał się Tomasz Salamoński, lecz jego strzał został zablokowany przez defensorów gości. Po kwadransie "Górnicy" stworzyli kolejną groźną akcję. Tym razem bliski wpisania się na listę strzelców był Marek Opalacz.

Po przeszło pół godziny Tomasz Salamoński oddał bardzo dobry strzał z rzutu wolnego, ale futbolówka jedynie odbiła się od poprzeczki Tura.

Na cztery minuty przed usłyszeniem gwizdka kończącego pierwszą odsłonę spotkania, popularny "Grzybek" otworzył wynik meczu. Napastnik czarno - zielonych oddał niesygnalizowany strzał i sprytnym lobem pokonał bramkarza gości.

Po zmianie stron kolejny raz bliski zdobycia gola był Zbi-

Podopieczni Dominika Nowaka wygrali inauguracyjne spotkanie II ligi z Turem Turek 1:0. Zwycięskiego gola dla czarno - zielonych zdobył Zbigniew Grzybowski. Po pierwszej kolejce nasi piłkarze zajmują piątą lokatę.



Złe warunki atmosferyczne nie przeszkodziły polkowiczantom w zdobyciu kompletu punktów w inauguracyjnym meczu.

gniew Grzybowski, lecz strzał był minimalnie niecelny. W 57 minucie sędzia przerwał spo-

tkanie na prawie pół godziny z powodu burzy.

Po wznowieniu gry czarno - zieloni przeprowadzili składną

akcję, w której o mały włos pomylił się Paweł Żmudziński. W końcówce meczu bliski podwyższenia wyniku był Woj-

ciech Olszowiak, lecz piłka zatrzymała się na bocznej siatce.

Za tydzień piłkarze Górnika jadą do Janikowa, gdzie zmierzą się z miejscową Unią.

Paweł Greń

Składy:

Górniki: Szymański - D. Waclawczyk, Mróz, Pokorny, Opalacz, Aldaś (85' Kojder), Salamoński, Świtaj (70' K. Waclawczyk), Żmudziński, Olszowiak (89' Burda), Grzybowski.

Tur: Dębiec - Imbirowicz, Kiczyński, Przybylski, Grabowski, Bieniek, Pruchnik, Szafran (56' Lewandowski), Paczkowski (77' Grzebel), Kalu (65' Sędziak), Okanu.

Żółte kartki: Mróz, Olszowiak, Salamoński oraz Grabowski, Imbirowicz.

Sędzia: Jarosław Przybył (Opolski ZPN).

Widzów: 400.

Rozmowa z Patrykiem Tomczakiem, medalistą Mistrzostw Polski w biegu na 300 metrów.

Jesteśmy zgranym zespołem ✓

- Jak zaczęła się Twoja przygoda z lekką atletyką?

- Myślę, że tak, jak w wielu innych przypadkach młodych sportowców. W pierwszej klasie gimnazjum podczas jednej z pierwszych lekcji WF-u Robert Pierzchała, nasz ówczesny nauczyciel i obecny trener, wytypował kilku uczniów, których chciał sprawdzić w biegu na 300 metrów. Okazało się, że kilku uczniów z naszej klasy, w tym ja, osiągnęliśmy niezłe rezultaty. Tak był początek mojej przygody ze sportem.

- Czy wcześniej uprawiałeś inne dyscypliny sportu?

- W taki sam sposób jak lekka atletyka - nie. Jak każdy chłopak grałem w piłkę nożną, ale najczęściej na podwórku. Zresztą do dziś bardzo interesuję się polską ekstraklasą i niektórymi ligami europejskimi.

- Jak układa Ci się współpraca z trenerem Pierzchałą?

- Uważam, że nasz trener ma bardzo wielki atut w postaci doświadczenia trenerskiego. Myślę, że wszystkim jego podopiecznym imponuje jego wiedza i bezpośredni sposób w jaki się do nas zwraca. Uczestnicząc w wielu zawodach sportowych w całej niemal Polsce, miałem okazję spotkać wielu trenerów prowadzących inne kluby i muszę powiedzieć, że sylwetka trenera

Pierzchały bardzo się wyróżnia na ich tle. Oczywiście pozytywnie.

- Z mistrzostw Polski w Białymstoku przywiozłeś brązowy medal. Spodziewałeś się tego sukcesu?

- Mimo, że byłem dobrze przygotowany kondycyjnie i technicznie, nie myślałem, że potrafię zawalczyć o puchar. Trudno było mi ocenić przed zawodami swoją formę, a poza tym zdawałem sobie sprawę z tego, że stawka jest wysoka i wielu doskonałych zawodników z całej Polski liczy tam na sukces. Łatwo więc nie było, ale chcę podkreślić, że dzięki dobrej postawie całego naszego zespołu, udało nam się wywalczyć tytuł drużynowych wicemistrzów kraju.

- Jaki jest Twój sportowy cel w życiu?

- Cele, jakie sobie stawiam, nie są niczym niezwykłym, są w zasięgu moich możliwości. Dlatego podczas najbliższych halowych mistrzostw Polski, które odbędą się zimą w Spale, postaram się zawalczyć o kolejny medal. Trudno mi teraz powiedzieć na jakim dystansie, bo to będzie zależało od mojej dyspozycji oraz tego, na co zdecyduje się trener.

- Czy wyobrażasz sobie życie bez biegania?

- Jeszcze dwa lata temu powiedziałbym, że wyobrażam sobie życie



bez biegania. Ale kiedy przychodziły pierwsze sukcesy, zwłaszcza te ogólnopolskie, trzeba zdecydować, czy poświęcić tej dyscyplinie więcej czasu i serca, czy dać sobie spokój. Ja wybrałem to pierwsze. Myślę, że to był dobry wybór.

- Sukcesy, jakie osiągnęli polkowiczcy lekkoatleci to z pewnością zasługa ich ciężkiego treningu, deter-

minacji i talentu. Co jeszcze, Twoim zdaniem, zaważyło na tym, że młodzi sportowcy z Polkowic budzą szacunek rywali w całej Polsce?

- Myślę, że wielki wpływ na nasze wyniki ma świetna atmosfera w drużynie. Wszyscy zawsze się wspieramy i stanowimy jedną, wielką rodzinę. To bardzo ważne w sytuacji, kiedy trzeba walczyć o medale w kon-

kurencjach drużynowych. Bez zgrania i wzajemnego zaufania nie moglibyśmy mieć szacunku u naszych rywali. No i oczywiście wielkie podziękowania należą się naszemu trenerowi, który z żelazną konsekwencją realizuje założone przez siebie plany.

Rozmawiał: Paweł Greń

Na starcie stanęło ponad 130 zawodników

Podium było blisko

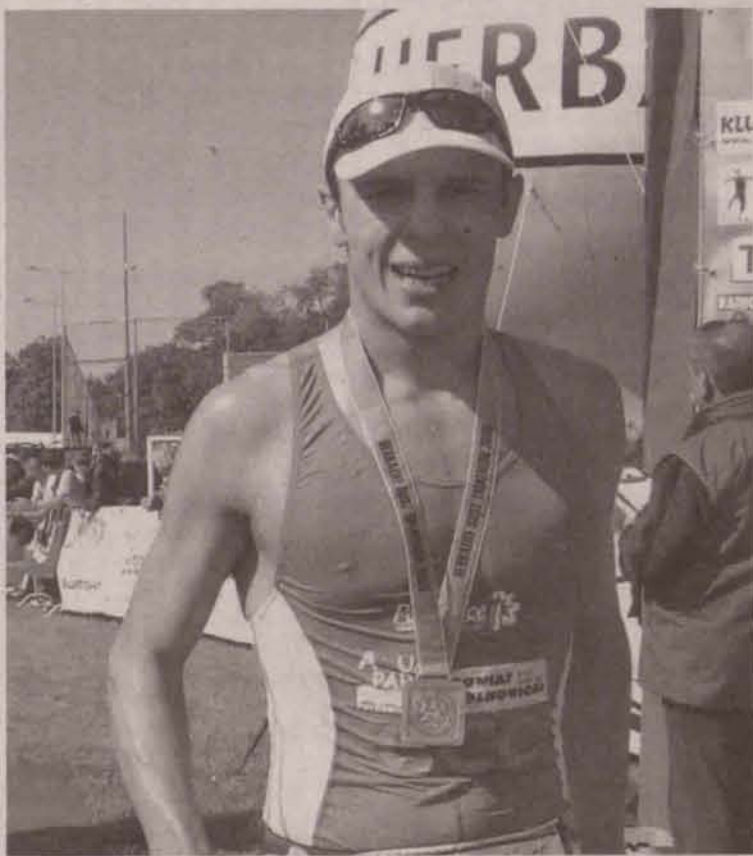
Polkowicki trithlonista Krzysztof Augustyniak zajął czwarte miejsce w kategorii senior podczas mistrzostw Polski rozgrywanych w Chodzieży. W klasyfikacji generalnej uplasował się na miejscu 11.

Do Chodzieży zjechała cała krajowa czołówka. Zawodnicy rywalizowali na dystansie klasycznym. Musieli przepłynąć 700 metrów, pokonać 22,6 kilometra na rowerze, a na zakończenie przebiec dystans pięciu kilometrów. Polkowiczanie zaczęli niezbyt dobrze. Z wody wyszedł bowiem na miejscu 36 i tracił do czołówki spory dystans. Na rowerze spisał się jednak znakomicie. Spośród całej stawki miał najlepszy czas - 34 minuty i 18 sekund. Pozwoliło mu to odrobić dystans do prowadzącej grupy. Na trasie biegu nie poszło mu już tak dobrze i ostatecznie linię mety minął jako jedenasty, co dało mu czwartą lokatę w kategorii senior. Polkowiczanie uzyskali czas godzina i 22 sekundy. I stracił do zwycięzcy Sylwestra Kustera minutę i 6 sekund.

- Jestem zadowolony z osiągniętego wyniku. Szczególnie cieszy mnie dobra postawa w jeździe na rowerze. Różnice w czołówce były naprawdę niewielkie, przy odrobinie szczęścia mogłem wskoczyć na podium w kategorii senior. Nie udało się, ale start zaliczam do udanych - skomentował Augustyniak.

Mistrzem Polski został wspomniany Kuster reprezentujący barwy AZS AWF Katowice. Na drugim miejscu ze stratą trzech sekund uplasował się Przemysław Szymanowski z Akweduktu Kielce, a miejsce trzecie przypadło w udziale jego klubowemu koledze Filipowi Szołowskiemu, który stracił do zwycięzcy 12 sekund.

KoK



Karkonosze zdobyte

W drugiej edycji MOUNTAIN MARATHON 2009 wystartowało blisko 150 zawodników. Wśród nich czwórka polkowiczanki.

Najlepiej z naszych pobię Adam Kończak, który zajął 85. miejsce. Kolejne miejsca zajęli: Bogdan Godlewski (92.), Rafał Rafałowicz (96.) i Wiesław Klich (143.).

W tym roku meta została przeniesiona do schroniska Dom Śląski. Niemniej jednak bieg był ogromnym wyzwaniem dla każdego biegacza.

Zawodnicy pokonali trasę o długości 9,4 km. Na tym odcinku różnica wysokości pomiędzy startem a metą wyniosła aż 1053 m, co daje średnie przewyższenie około 100 m na kilometr trasy. Dodatkowo w dniu rozgrywania zawodów - 18 lipca pogoda nie sprzyjała biegaczom. Gęsta mgła i deszcz towarzyszyły im od startu aż do mety. Zawody Śnieżka Run 1602 rozgrywane były w formule alpejskiej, co oznacza, że trasa wiodła niemal wyłącznie pod górę.

KoK

KOLARSTWO Na trasie Pomeranii Tour zmagali się cykliści z 12 zawodowych grup

Nasi aktywni na trasach

Tegoroczny wyścig Pomerania Tour zakończył się zwycięstwem Artura Detki z grupy DHL Author. Trzecie miejsce zajął Tomasz Smoleń z naszej grupy CCC Polsat Polkowice. Z kolei Łukasz Bodnar zajął drugie miejsce w Kryterium Ulicznym o Puchar Wójta gminy Czernica.

Pomerania Tour to jeden z bardziej prestiżowych oraz emocjonujących polskich wyścigów. W tym roku rozpoczął się on od kryterium ulicznego rozgrywanego na ulicach Gdańska. Szosowcy ścigali się uliczkami Długiego Targu dostarczając obserwującym ich zmagania kibicom wielu wrażeń. Mieli do pokonania 50 okrążeń o długości niespełna 650 metrów każde.

- To była wspaniała forma promocji kolarstwa. Wokół trasy zebrało się wielu kibiców, którzy mieli zawodników na wyciągnięcie ręki. Emocje były duże - mówi Piotr Wadecki, dyrektor sportowy naszej grupy, a jednocześnie trener kadry Polski.

Kryterium w grodzie Neptuna będące prologiem całego wyścigu zakończyło się triumfem naszego Tomasza Kiendysia, który na finiszu nie dał szans Markowi Cichoszowi oraz Mateuszowi Mrozowi.

Emocjonujący przebieg miał etap pierwszy. Na wiodącej ze Straszyna do Przywidza trasie o długości 165 kilometrów dochodziło do licznych prób ucieczek. Bardzo długo na czele jechało trio Mateusz Taciak, Radosław Romanik oraz nasz Bartek Matysiak. Niestety uciekinierów doścignęła grupka pięciu cyklistów, w której byli także nasi Łukasz Bodnar i Smoleń. Gdy na 5 kilometrów przed metą przewaga ósemki nad zasadniczą grupą wynosiła minutę stało się jasne, że o etapowej wygranej zdecyduje finisz z tej grupy. Najszybszy okazał się Detko, który minimalnie wyprzedził Smoleń. Również wieńczący cały wyścig etap trzeci wiodący wokół Kartuz zakończył się zwycięstwem najszybszego na finiszowych metrach w Przywidzu Detki. Dzięki temu zawodnik DHL Author zapewnił sobie także triumf w klasyfikacji generalnej. Na mecie w Kartuzach drugi był kolega zwycięzcy z ekipy DHL Dariusz Rudnicki, a trzeci Matysiak.

Na starcie rozgrywanego nad Chrzastawą Małą kryterium ulicznego Kryterium Ulicznym o Puchar Wójta gminy Czernica stanęło 21 cyklistów. Musieli się oni zmagać nie tylko ze sobą, ale również z fatalnymi wa-



Tomasz Kiendys wygrał kryterium uliczne w Gdańsku rozpoczynające tegoroczny wyścig Pomerania Tour.

runkami atmosferycznymi - padał rześisty deszcz, a także wiał porywisty wiatr. Z tego powodu organizatorzy postanowili skrócić dystans

Kryterium w grodzie Neptuna będące prologiem całego wyścigu zakończyło się triumfem naszego Tomasza Kiendysia, który na finiszu nie dał szans Markowi Cichoszowi oraz Mateuszowi Mrozowi.

wyścigu do 25 okrążeń. Bardzo szybko na czoło wysunęła się trójka kolarzy - Radosław Romanik z DHL Author nasz Łukasz Bodnar oraz Paweł Charucki z Legii Felt.

To oni punktowali na kolejnych rundach i właściwie w połowie dystansu stało się jasne, że nikt inny nie może im zagrozić. Ostatecznie zwyciężył Romanik, który zgromadził 30 punktów. Na drugiej pozycji uplasował się Bodnar (20 punktów), a trzeci z dorobkiem 12 punktów był Charucki.

Warto wspomnieć, że Łukasz Bodnar był jednym ze współorganizatorów wyścigu. Nasz kolarz pochodzi z Chrzastawy Małej.

- Chciałbym podziękować wszystkim, którzy przyczynili się do tego, że ten wyścig się odbył. Dla mnie to bardzo ważne - powiedział nam Łukasz.

Konrad Kaptur

KOLARSTWO GÓRSKIE - Czułam się dobrze, miałam jeszcze siły - mówiła nasza mistrzyni

Podium mistrzostw Polski było pomarańczowe

Tylko jedno miejsce na "pudle" mistrzostw Polski oddały zawodniczki z naszej grupy CCC Polkowice. W dodatku to najmniej prestiżowe. Trzecia była Ania Szafranec. Złoto dla Mai Włoszczowskiej, a srebro dla Oli Dawidowicz.

Opromienione wygranymi w hollenderskim Zoetermeer, gdzie odbywały się mistrzostwa Starego Kontynentu Włoszczowska (triunfowała w kategorii elita) oraz Dawidowicz (okazała się bezkonkurencyjna w kategorii do 23 lat) jechały do Kielc po to, by ponownie wskoczyć na podium. Tym razem w krajowym czempionacie.

Znów padało

W czwartek, dzień przed oficjalnym rozpoczęciem zawodów, w których jako pierwsi rywalizowali juniorzy, odby-

ła się konferencja prasowa z udziałem naszych mistrzyń z Holandii oraz Andrzeja Piątka, trenera kadry narodowej. Maja zapowiadała, że oczywiście będzie walczyć o zwycięstwo, a jej najgroźniejszymi rywalkami na krajowym podwórku powinny być - koleżanki z ekipy "pomarańczowych" Magda Sadlecka oraz Dawidowicz, a także Szafranec.

Okazało się, że miała rację. W sobotę, dzień przed zawodami, w Kielcach, podobnie jak tydzień wcześniej w Holandii lało jak z cebra. W efekcie trasa była bardzo mokra, śliska i niebezpieczna. Już w połowie pierwszej z pięciu rund wyścigu, na starcie którego stanęło 30 zawodniczek zaatakowała Dawidowicz. Tuż za nią, ze stratą około 15 sekund do uciekinierki jechały Włoszczowska i Szafranec, a 30 sekund traciła Sadlecka. Status quo utrzymywało się dość długo, bo aż do przedostatniej rundy. Kończąc ją, Włoszczowska, oderwała się od Szafranec na odległość 10 metrów i dogoniła Dawidowicz. Mocno pracujące dziewczyny z pomarańczowego pociągu sys-



Maja Włoszczowska do złota mistrzostw Europy, dokonała także złota w krajowym czempionacie.

tematycznie powiększały przewagę nad goniącą je Szafranec. Przy wjeździe na ostatnią rundę nasze miały już blisko minutę przewagi. To właśnie na tym odcinku zdecydowały się losy zło-

tęgo medalu. Maja wykrzeszała z siebie resztki energii i przypuściła rozstrzygający atak. Najpierw odjechała na 10 sekund, a potem na kolejnych metrach zwiększała przewagę. Ostatecznie na

mecie zameldowała się 38 sekund przed swoją koleżanką. Szafranec pojawiła się na kresce dwie minuty i cztery sekundy po naszej mistrzyni. Czwartą przyjechała Sadlecka. Oczywiście wśród młodzieżowców bezkonkurencyjna była Dawidowicz. Tym samym dziewczyny z naszej grupy wywalczyły trzy medale - dwa złote i jeden srebrny.

Bardzo udany tydzień

- Jestem bardzo szczęśliwa. Dla mnie to był wspaniały tydzień. Najpierw złoto mistrzostw Europy, teraz wygrana w krajowym czempionacie. W przyszłym tygodniu startujemy w Pucharze Świata w Kanadzie. Na razie wszystko idzie zgodnie z naszymi planami. Oby tak było do wrześniowych mistrzostw świata - powiedziała nam świeżo upieczona mistrzyni Polski. Dla Dawidowicz - najbardziej utalentowanej kolarzki górskiej młodego pokolenia ostatni tydzień był jeszcze bardziej udany, bo do medali wywalczonych na mistrzostwach Europy oraz Polski dołożyła zakończoną sukcesem obronę pracy licencjackiej na kierunku marketing i zarządzanie Państwowej Wyższej Szkoły Zawodowej w Kaliszu. Teraz Ola zamierza kontynuować naukę na studiach magisterskich.

Konrad Kaptur

Rozmowa z MAJĄ WŁOSZCZOWSKĄ, mistrzynią Polski i Europy w kolarstwie górskim

Trenuję, by spełniać marzenia

- Gratuluję sukcesu w mistrzostwach Europy. Trudno było?

- Oj, bardzo. Każdy wyścig jest trudny, ale w Holandii dodatkowo doszły zmagania z błotem. Przed startem i podczas wyścigu padał deszcz. Poza tym rywaliza-

cja była zacięta. Praktycznie do przedostatniego okrążenia jechała duża grupa zawodniczek. Sytuacja była niepewna. Cały czas trzeba było zachować koncentrację i rezerwy sił na koncówkę.

- Ale w końcu szczęśliwie udało się pani wykonać za-

planowany, strategiczny plan, i pokonać pozostałe dziewczyny.

- Trudno tu mówić o jakimś planie strategicznym. Oczywiście bardzo chciałam wygrać, marzyłam o tym. Jednak im bardziej zbliżał się start tym większe miałam wątpliwości, bo czułam się niezbyt dobrze. Stojąc na starcie byłam gotowa do walki o najwyższe lokaty. Trudno jednak mówić o tym, że kierowałam się jakąś strategią, bo wszystko układało się podczas wyścigu. Planowałam odjechać w zupełnie innym miejscu. Gdy jednak nadarzyła się okazja, bez wahania z niej skorzystałam i od razu zyskałam kilka metrów przewagi. Natychmiast zareagowałam i udało się.

- Czy to normalne, że zawodniczka tej klasy co pani, medalistka olimpijska, musiała martwić się o swoją przyszłość? Czy to tylko polska norma, czy tak samo jest w innych krajach?

- Kolarstwo górskie w Europie jest o wiele bardziej popularnym sportem niż w Polsce. U nas jednak chyba wszystkie dyscypliny, może

z wyjątkiem piłki nożnej i koszykówki, mają od czasu do czasu problem znalezieniem sponsorów. Kilka lat temu nasz trener Andrzej Piątek stworzył pierwszą grupę zawodową kolarzy górskich, a wraz z nią świetnie rozwinięty system marketingowy. To wystarczało, żebyśmy nie martwili się tymi sprawami przez osiem lat. Niestety, kryzys sprawił, że nawet sukcesy przestały gwarantować stałą opiekę sponsorską.

- A czy nie ma na to wpływu także i to, że kolarstwo górskie jest w naszym kraju sportem niszowym. Przy najmniej dla stacji telewizyjnych.

- To zależy, jak na to spojrzeć. Kolarstwo górskie jest jednym z najbardziej popularnych sportów, jeśli weźmiemy pod uwagę ilość osób, którzy je uprawiają. Prawie każdy ma rower, bardzo dużo osób jeździ turystycznie w terenie. Ale faktycznie, w sensie zawodowym tym sportem nie interesuje się aż tak duża grupa ludzi. I chyba ma pan rację mówiąc, że to między innymi dlatego, że do kolarstwa

górskiego nie potrafi się przekonać telewizja. Mam nadzieję, że dzięki naszym staraniom to się będzie powoli zmieniało.

- Najważniejszy tegoroczny start to będą dla pani oczywiście wrześniowe mistrzostwa świata w Australii. Proszę dokończyć zdanie: "Jeśli zdobędę tytuł mistrzyni świata, to..."

- ...będzie to najlepszy możliwy prezent, jaki mogłabym zrobić swojemu trenerowi, który w dniu wyścigu będzie obchodził urodziny.

- A "jeśli mi się nie powiedzie w Australii, to..."

- ...to świat się nie zawali. Za rok będą kolejne mistrzostwa świata, a ja będę dalej ciężko pracowała, aby swoje marzenia w końcu spełnić. Zresztą ja wyznaję zasadę, że już samo wyznaczenie sobie celu w życiu jest sukcesem. A jego spełnienie zależy głównie od ciężkiej pracy i determinacji.

- Życzę sukcesów w Australii?

- Nie dziękuję, by nie zapeszać.

Rozmawiał: Roman Tomczak



KOSZYKÓWKA Najprawdopodobniej do elity trafi PTK Pabianice

Przepis o dwóch Polkach zostaje

Rada Nadzorcza Polskiej Ligi Koszykówki Kobiet wprowadziła kilka zmian do regulaminu rozgrywek na przyszły sezon. Inaczej będzie rozgrywana runda play-off ekstraklasy, zmieniają się też reguły gry o Puchar Polski.

Włodarze ligi zdecydowali, że zasadnicza faza rozgrywek będzie się toczyć, podobnie jak w poprzednim sezonie, według schematu mecz-rewanż. Zmieniają się natomiast reguły, według których rozgrywana będzie faza play-off. W pierwszej rundzie nie będą zaliczane wyniki spotkań z sezonu zasadniczego, a walka będzie się toczyć do dwóch wygranych meczów. W poprzednim sezonie, w pierwszej fazie grano do trzech wygranych z zaliczeniem wyników spotkań z rundy zasadniczej.

Zmieniają się również reguły gry o Puchar Polski. Najprawdopodobniej - ostateczna decyzja jeszcze nie zapadła - nie będzie Final Four. Zdobywcę pucharu wyłoni mecz finałowy, w którym zmierzą się zwycięskie zespoły z rywalizacji w fazie pucharowej. Decydujące starcie miałyby poprzedzać jeden z finałowych meczów męskiej ekstraklasy.

Jednym z głównych punktów obrad gdyńskiego spotkania była kwestia przepisu nakazującego, by podczas meczów ekstraklasy na parkiecie przebywały dwie Polki. Ta regulacja obowiązuje od ubiegłego sezonu. Wcześniej, przez dwa lata na placu gry musiała przebywać jedna zawodniczka legitymująca się naszym paszportem. Wbrew oczekiwaniom obostrzenia nie doprowadziły do podniesienia poziomu rodzimych koszykarek. Przy-

czyniły się natomiast do windowania placu zawodniczek z Wisły. Dziś, zwłaszcza w czołowych klubach, pensje w wysokości 10 tysięcy złotych i więcej miesięcznie stały się normą.

- Ten przepis sprawił, że klubowe budżety są mocno drenowane. Niektóre zawodniczki zarabiają niewspółmiernie dużo do swoich umiejętności. Było to doskonałe widoczne na tle europejskiej konkurencji podczas mistrzostw Starego Kontynentu - mówi Krzysztof Korsak, prezes CCC Polkowice.

- Dlatego uważam, że warto ten przepis zmienić. Zmiany powinny zmierzać w kierunku zniesienia zapisu o obowiązkowym przebywaniu na parkiecie Polek. Lepiej byłoby, gdyby na przykład w meczowej kadrze było pięć zawodniczek z zagranicy. Przecież żaden trener nie będzie trzymał ich przez 40 minut na boisku, więc będą musiały grać - analizuje Korsak.

- Ten pomysł był rozpatrywany podczas spotkania. Uznaliśmy jednak, że najbliższy sezon to za wcześnie, by cokolwiek w zakresie obecności Polek na parkiecie zmieniać. Kluby mają już częściowo podpisane kontrakty. Nie chcemy wprowadzać zamieszania. Nie wykluczam zmian za dwa lata - kończy wiceprezes Ziemblicki.

Konrad Kaptur



Rozmowa z KRZYSZTOFEM KORSAKIEM, prezesem CCC Polkowice

Zapowiada się dobry sezon

- W tym roku dość szybko zaczęliśmy kompletować skład. Jednak do tego, by na każdej pozycji były po dwie równorzędne zawodniczki wciąż brakuje jednego, dwóch nazwisk, na pozycję rzucającego obrońcy i centra?

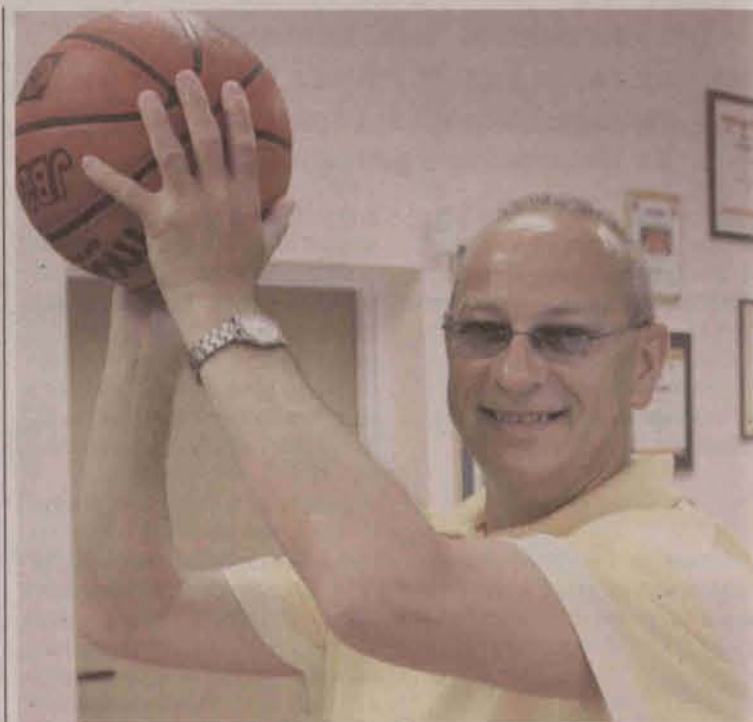
- To prawda. Jestem zadowolony, że dość szybko udało się podpisać kontrakty ze zdecydowaną większością zawodniczek, które będą stanowić o sile zespołu w sezonie 2009/2010. Nie ukrywam jednak, że do pełni szczęścia potrzebujemy jeszcze jednej, dwóch koszykarek. Przede wszystkim na pozycję rzucającego obrońcy. Na centrze mamy dwie zawodniczki, ale jeszcze jeden mocny gracz na pewno by się przydał. Podchodzimy do tej sprawy spokojnie. Mamy doskonale spenetrowane rynki zarówno amerykański, jak i europejski. Na pewno znajdziemy takie dziewczyny, które spełnią nasze oczekiwania.

- Plan sparingów przedsezonowych jest już ustalony?

- Nie ukrywam, że chcemy grać dużo i z jak najlepszymi zespołami. Szczegółowy plan sparingów ustalimy z trenerami Koziorowiczem oraz Rusinem podczas zgrupowania w Szkarskiej Porębie, które rozpoczyna się już w poniedziałek, 3 sierpnia. Wiem, że plany są bardzo ambitne. Na pewno rozegramy przedsezonowy turniej w Polkowicach w mocnej obsadzie. Mam nadzieję, że kibice dopiszą. Będzie możliwość obejrzenia ciekawych rywali. Szczegółów na razie nie zdradzę, ale zapewniam, że będziemy się potykać z zespołami z wysokiej półki.

- Dwójka naszych dziewczyn - Daria Mieloszyńska oraz Justyna Jezdema zagrały na mistrzostwach Europy. Jak oceni pan ich grę?

- Cały nasz zespół zagrał w kratkę. Na początku było niezłe, a skończyło się niezbyt dobrze. Podobnie było z naszymi zawodniczkami. Justyna zaczęła rewelacyjnie. Jestem dumny z tego, że pokazała się z tak dobrej strony, bo jest to było nie było naszą wychowanką. Widać, że dzięki pracy trenera Koziorowicza zrobiła ogromny postęp, co mam nadzieję przełoży się też na grę w klubie. Daria z kolei wypadła poniżej oczekiwań. Myślę, że nie



KRZYSZTOF KORSAK

Ma 52 lata. Jeden z pomysłodawców utworzenia MKS Orzeł Polkowice. Od 1998 roku prezes klubu. Pod jego kierownictwem ekstraklasowy zespół CCC Polkowice odniósł największe sukcesy w historii zdobywając dwukrotnie, w latach 2005 i 2007 brązowe medale mistrzostw Polski.

tylko moich. Jestem jednak przekonany, że powodem było zmęczenie wyczerpującym sezonem ligowym. "Didi" ma olbrzymi potencjał i po wakacjach na pewno wróci do wysokiej dyspozycji.

- Decyzja trenera Koziorowicza o rezygnacji z pracy z kadrą to była dobra wiadomość dla klubu?

- Trener Koziorowicz jest doskonałym organizatorem. Potrafił sobie wszystko tak poukładać, że jego praca z kadrą w żaden sposób nie kolidowała z tym, co robił w klubie. Na pewno jednak łączenie tych funkcji wymagało od niego olbrzymiego zaangażowania i narażało go na podwójny stres. Teraz będzie mógł całą swoją wiedzę i energię spożytkować na rzecz klubu. A trener Koziorowicz to skarbnica wiedzy koszykarskiej.

- Jak będzie wyglądał budżet CCC Polkowice na przyszły sezon?

- Budżet będzie wyglądał niezłe (śmiech). Mówiąc poważnie, mamy deklaracje ze strony sponsorów o

wspieraniu na wyższym poziomie niż w poprzednim sezonie. Oznacza to większe pieniądze, a co za tym idzie mocniejszy skład. Oczywiście weźmiemy udział w rozgrywkach Pucharu Europy. Poza dwójką naszych głównych sponsorów, czyli firmą NG 2 Dariusza Miłki oraz gminą Polkowice reprezentowaną przez burmistrza Wiesława Wabika, prowadzimy zaawansowane rozmowy z innymi sponsorami. Myślę, że przyszły sezon będzie pod względem finansowym dobry. Mam nadzieję, że i sportowo będzie dobrze.

- Cele na przyszły sezon zostały już zdefiniowane?

- Rozmowy na temat celów jeszcze nie było. Odbędzie się wkrótce. Jedno jest pewne. Na pewno drużyna będzie w każdym meczu dawać z siebie wszystko i starać się grać najlepiej jak potrafi.

Rozmawiał: Konrad Kaptur

» WOKOŁ SPORTU

Brawo dla Castellaniego

tawka trenera siatkarskiej reprezentacji Polski to miejsce, które może parzyć i to mocno. Przeświadczenie o ogromnym potencjale reprezentacji rozpalone srebrnym medalem ostatnich mistrzostw świata wywalczonym w dalekim Tokio, sprawia, że kibice oczekują od drużyny wyników na poziomie, który ich satysfakcjonuje. A ten jest usytuowany na podium imprez mistrzowskich. Z drugiej strony, trudno znaleźć kibiców równie wyrozumiałych jak siatkarscy fani z Polski, z beztrząsłą wybaczący kadrowiczom kolejne wpadki, pomimo porażek święcie wierzących w moc swoich pupili i wypełniających po brzegi hale podczas ich meczów. Raul Lozano, były selekcjoner naszej narodowej drużyny był trenerem, który sprawił, że wspięła się ona na poziom dotychczas jej niedostępny. Potrafiła doskoczyć do drugiego stopnia podium mundialu, czyli tam, gdzie nie było jej ponad trzydzieści lat. Poza tym nauczył reprezentantów, że o sukcesie we współ-

czesnym sporcie decydują detale na pierwszy rzut oka niewidoczne. Ważne jest nie tylko to, jak się trenuje, ale również to, jak spędza się czas wolny, co się je i wiele innych, pomniejszych szczegółów. Nowy trener - Daniel Castellani jest pod wieloma względami do poprzednika podobny, bynajmniej nie tylko ze względu na narodowość - obaj są Argentczykami.

Castellani, podobnie jak Lozano, to tytan pracy doskonale znający arkana współczesnego sportu, wiedzący jak planować cykl przygotowawczy do najważniejszych imprez. Odnoszę jednak wrażenie, że ma pod pewnymi względami przewagę nad swoimi poprzednikami. Po pierwsze, ma do swojej osoby większy dystans, co sprawia, że jego relacje z dziennikarzami są bardziej partnerskie niż mentorskie. To bardzo ważne, bo kto jak kto, ale żurnalści potrafią napsuć wiele krwi, tym, którzy uważają się za mądrzejszych od nich, niezależnie od sta-

nu faktycznego. Po drugie, nie jest wobec zawodników aż tak zasadniczy, co akurat w przypadku siatkarki, których rozgrywki są rozbudowane do granic absurdu (nie ma dyscypliny, w której najlepsi rozgrywają tyle meczów) jest dużym plusem. Ci najlepsi czasami potrzebują chwili wytchnienia, ich udział we wszystkich zgrupowaniach nie jest niezbędny. Po trzecie wreszcie, potrafił zrezygnować w rozgrywkach Ligi Światowej z etatowych asów, dając pole do popisu graczom młodszym, do bram każdy dopiero się dobijających. Dzięki temu zyskał nie tylko wiedzę o tym, jak ci młodzi radzą sobie grając pod presją, ale także pozwolił zebrać naszym tuzom siły na mecze ważniejsze od komercyjnego cyrklu, jakim jest Liga Światowa. Za to biję mu brawo, licząc, że odniesie sukcesy co najmniej równie tym, które zanotował Lozano.

Konrad Kaptur